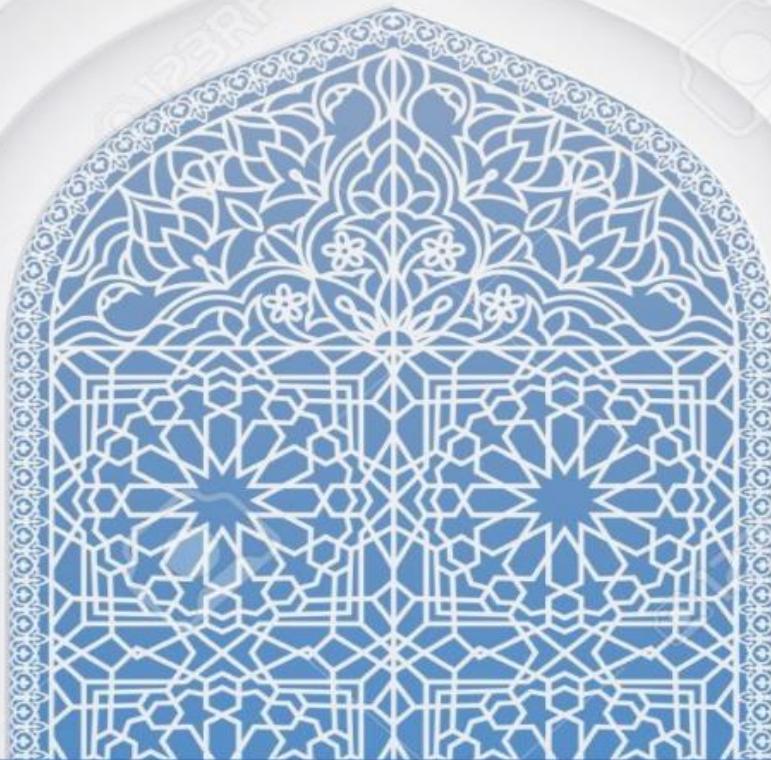


# الْمُسَلِّكُ الْمُرْسَلُونَ

## The Musalsalat Hadith of the Qur'an



MUHAMMAD RIYAADH OBARAY

First Print 2021

By al-Tanzil Institute of Quranic Sciences

Cape Town

Western Cape

South Africa

[info@al-tanzil.co.za](mailto:info@al-tanzil.co.za)

Email: [riyaadh786@gmail.com](mailto:riyaadh786@gmail.com)

Any part of this book may be reproduced for teaching purposes provided that no changes are made to it.



هِبَةُ الْمَرْضِيَّةِ

فِي

الْمُسَلَّاتِ الْقُرْآنِيَّةِ

محمد رياض بن أرشاد أباً ربي

## Contents

Acknowledgements .....	1
System of Transliteration .....	2
The Musalsal Transmission .....	3
My Transmission of the Musalsalāt .....	6
Hadith 1: al-Musalal bi al-Awwaliyah .....	12
Hadith 2: al-Musalsal bi al-Isti‘ādhah .....	17
Hadith 3: al-Musalsal bi sūrat al-Fātiḥah .....	20
Hadith 4: al-Musalsal bi qirā’at āyat al-Kursī .....	21
Hadith 5: al-Musalsal bi waq‘ al-yad ‘alā al-ra’s ‘inda khatm Sūrat al-Hashr .....	24
Hadith 6: al-Musalsal bi qirā’at Sūrat al-Şaff .....	26
Hadith 7: al-Musalsal bi al-sujūd fī al-Inshiqāq .....	30
Hadith 8: al-Musalsal bi qirā’at Sūrat al-Kawthar .....	32
Hadith 9: al-Musalsal bi al-Qurrā’ .....	34
Hadith 10: Musalsal ākhar mithluhū .....	37
Hadith 11: al-Musalsal bi al-Mujawwidīn .....	38
Hadith 12: al-Musalsal bi qirā’at Sūrat al-‘Aṣr ‘inda al-ifṭirāq .....	40
Hadith 13: al-Musalsal bi khatm al-majlis bī al-du‘ā’ .....	43
إجازة الكتاب .....	45

## Acknowledgements

All praise and thanks belong to Allah alone, the Magnanimous, the Most Gracious, the All Knowing and the Most Wise. May His choicest salutations be upon the final Messenger, *Sayyid al-Qurrā' wa Imām al-Mujawwidīn*, Muḥammad, his family and his luminary Companions. I also thank Him for the countless bounties that He bestowed upon me.

My deepest gratitude goes to the person who introduced me to the study of the Holy Qurān, the late Imam Sirāj Willenberg [May Allah bestow His mercy upon him] as well as *Hāfiẓh ‘Adnān Khaṭīb*, at whose hands I completed the memorisation of the Holy Qurān. With the same breath, I express my heartfelt thanks and appreciation to the inspiration in my life, an individual whom I am eternally indebted to, my esteemed teacher, *Qāri’ Muḥammad Salīm Gaibie*, for the knowledge he has imparted to me. Without his guidance, advices, continuous encouragement, expertise and insight encompassing the various subject matters in the field of *Qirā’āt*, a work of this nature would not have been possible.

Furthermore, I thank my parents, Arshād and Sakīnah, for their encouragement, and continuous support; my heartfelt thanks and appreciation to my beloved wife Sumaiya, and my children for their patience and the countless hours they have sacrificed in my pursuit of acquiring knowledge and the imparting thereof.

Gratitude goes to all my teachers at both, *Dār al-‘Ulūm* Newcastle and *Dār al-‘Ulūm al-‘Arabiyyah al-Islāmiyyah*, Strand, and the teaching staff at al-Tanzīl. Special thanks to Muḥammad Seedat, from Leicester, Britain, for taking out the time to proofread the book as well as for his invaluable input; and Rihāb for the time spent designing the beautiful cover.

I sincerely ask Allah to forgive me for my endless shortcomings and to accept this humble work. May it be a benefit to one and all.

## System of Transliteration

Nr	Arabic	English	Nr	Arabic	English
1	أ	'	17	ظ	th
2	ب	b	18	ع	'
3	ت	t	19	غ	gh
4	ث	th	20	ف	f
5	ج	j	21	ق	q
6	ح	h	22	ك	k
7	خ	kh	23	ل	l
8	د	d	24	م	m
9	ذ	dh	25	ن	n
10	ر	r	26	ه	h
11	ز	z	27	و	w
12	س	s	28	ي	y
13	ش	sh	29	أ	ā
14	ص	ṣ	30	يِّ	ī
15	ض	ḍ	31	ؤُ	ū
16	ط	ṭ	32	أَيْ	ay
			33	أَوْ	aw

**N.B.** Arabic words are italicised except in 3 instances:

- 1- When possessing a current English usage.
- 2- When part of a heading or table/diagram.
- 3- When the proper names of humans.

The “al” of the Arabic lām al-ta‘rif is occasionally omitted to maintain flow of the English.

## The Musalsal Transmission<sup>1</sup>

**Linguistic definition:** The term *musalsal*, together with its plural being *silsāl*, *salāsil* and *musalsalāt*, is a verbal noun derived from the verb سَلَّسَ - مُسَلِّسٌ, and bears a number of linguistics meanings:

- 1) Sweet, palatable water that flows down the throat. Some have referred to it as being cold, drinkable or palatable water that flows down the throat.
- 2) Milk that does not possess any roughness i.e. milk which does not possess any lumps, thus making it flow with ease.
- 3) To connect one thing with another.
- 4) To form a chain in which the rings are connected and inter-linked to one another.

**Technical definition:** In hadith nomenclature, a *musalsal* hadith is a hadith in which the transmitters of an *isnād* share an extra element.<sup>2</sup> This extra element is in reference to additional information pertaining to the peculiar manner in which the hadith was transmitted. Primarily, the element they share may be:

- 1) Verbal.
- 2) Practical.
- 3) Verbal and practical.

However, a *musalsal* hadith may assume various forms and may either assume the form of being:

- 1) Conditional; such as the *musalsal bi al-awwaliyyah* [the *musalsal* transmission that is restricted to being the first hadith imparted or heard].
- 2) Descriptive; such as the *musalsal bi al-qurrā'* [the *musalsal* transmission that is restricted to the *qurrā'*].

---

<sup>1</sup> The term *musalsal* hadith is translated as being a uniformly-linked hadith. See *A Lexicon for Hadith Science Based on a Corpus*: pg. 1338.

<sup>2</sup> *Al-Minhal al-Ruwā fi Mukhtaṣar ‘Ulūm al-Hadīth*: pg. 57.

- 3) Occasional; such as the *musalsal yawm al-Īd* [the *musalsal* transmission that is restricted to being transmitted on the day of *Īd*] and so forth.

**Types of Musalsalāt:** al-Ḥākim al-Nīsābūrī stated that the *musalsalāt* transmissions are of two types:<sup>3</sup>

- 1) *Al-Musalsalāt al-Tāmmah* – It is when the *tasalsul* [uni-form link] is found throughout the *isnād* i.e. the *tasalsul* is found from the beginning of the *isnād* until the end, without any *inqitā‘ al-tasalsul* [breakage between the uni-formly linked transmitters].
- 2) *Al-Musalsalāt al-Nāqışah* – It is when *inqitā‘ al-tasalsul* is found in the *isnād*, despite there being *ittiṣāl bayna al-ruwāt* [continuous transmission between the transmitters i.e. no transmitters being omitted in the *isnād*].

**Note:** Most of the *musalsalāt* have been deemed weak [*dā’if*]. However, this weakness [*dā’if*] is in relation to the transmission of the *tasalsul* as opposed to the weakness of the *matn* [text of a hadith] itself.

**Benefits of Musalsalāt Transmissions:** The following benefits may be derived from *musalsalāt* transmissions:

- 1) Ibn Ṣalāḥ stated: “From amongst the benefits of *musalsalāt* are: it is a clear indication towards *ittiṣāl al-samā‘* [continuity in transmission via hearing], *‘adam al-tadlīs* [discounting the possibility of *tadlīs*<sup>4</sup>] and *mazīd al-dabṭ* [increased accuracy in transmission]”.<sup>5</sup>

<sup>3</sup> *Ma’rifat ‘Ulūm al-Hadīth*: pg. 34.

<sup>4</sup> The term *tadlīs* literally means to conceal/obscure. In hadith nomenclature, *tadlīs* refers to an obfuscation in transmission; either intentionally, or unintentionally, narrating a hadith in a manner that obscures or omits transmitters in the *isnād*. *Hadith: Muhammad’s legacy in the Medieval and Modern World*: 281. Despite the afore-mentioned definition, *tadlīs* is much broader and may assume various forms, which are detailed in larger works dedicated to hadith sciences. See *Manhaj al-Naqd fī ‘Ulūm al-Hadīth*: 380 – 385.

<sup>5</sup> *Manhaj al-Naqd fī ‘Ulūm al-Hadīth*: 356.

- 2) Ibn al-Jawzī mentions the following in his introduction to his *musalsalāt* collection: “The *musalsal* hadith contain an intimacy which distinguishes it in comparison to [all] other hadith. For when I see that I have [mutually] shaken hands [*muṣāḥafah*] with an individual who has shaken hands with someone, who in turn has shaken hands with someone, [this act of] tracing back [all the way] to the Messenger of Allah ﷺ, I then visualize my hand connecting and shaking the hand of the Messenger of Allah ﷺ. There is for the soul in this, an intimacy and a good fortune which is not found in the rest of the hadith”.

## My Transmission of the Musalsalāt

I transmit the *musalsalāt* including their *shurūt* [conditions] via *samā‘* [hearing] from:

- 1) ‘Abd Allah ibn Ṣāliḥ al-‘Ubayd
- 2) Tawfiq ibn Ibrāhīm Ḏamrah
- 3) Walīd Idrīs al-Minīsī

### ‘Abd Allah ibn Ṣāliḥ al-‘Ubayd

#### Basic Studies:-

- Born in 1966, Saudi Arabia.
- Graduated from the University of Imām Muḥammad ibn Sa‘ūd; Faculty of *Sharī‘ah*.
- Received his Master’s degree from the University of Washington DC; Faculty of Islamic Studies.
- Received his Doctorate from the University of San‘ā, Yemen; Faculty of Arts.



Shaykh ‘Abd Allah ibn Ṣāliḥ al-‘Ubayd has read the Seven [*Sab‘ah*], the Ten [*Asharah*], via the *Shāṭibiyah*, the *Durrāh* and the *Tayyibah*, as well as the Four *Shādhah Qirā’āt* to many. They include:

- Ahmād Ahmād Muṣṭafā Abū Ḥasan – one of the senior students of Ahmād ‘Abd al-‘Azīz al-Zayyāt – he read the Ten *Qirā’āt* via the *Shāṭibiyah* and *Durrāh* to him.
- ‘Abd al-Bāṣit Hāshīm – he read the Ten *Qirā’āt* via the *Tayyibah* as well as the Four *Shādhah Qirā’āt* to him.
- Muḥammad ‘Abd al-Ḥamīd ‘Abd Allah – he read the Ten *Qirā’āt* via the *Tayyibah* to him.
- Muḥammad ‘Id ‘Ābidīn. – he read the *riwāyah* of Ḥafṣ via the *Shāṭibiyah* to him.

- Ibrāhīm al-Samannūdī – he read a portion of the Qur'an to him in the *riwāyah* of Ḥafṣ via the *Tayyibah* as well as the Four *Shādhah* *Qirā'at* and received *ijāzah* from him.
- Abū al-Ḥasan Muḥyī al-Dīn al-Kurdī – he read the *riwāyah* of Ḥafṣ via the *Shāṭibiyah* to him.
- Umm al-Sa'd – he read the Ten *Qirā'at* via the *Shāṭibiyah* and *Durrah* to her.
- Bakrī al-Ṭarābīshī – he read the Ten *Qirā'at* via the *Shāṭibiyah* and *Durrah* to him.
- Miṣbāḥ Widn – he read the Ten *Qirā'at* via the *Shāṭibiyah* and *Durrah* to him.
- Al-Qādī Zayd al-Aṭharī – he read a portion of the Qur'ān in the Seven *Qirā'at* via the *Shāṭibiyah* and received *ijāzah* from him.

Shaykh al-'Ubayd has authored numerous works, including a two volume dictionary, which enlists the names of his teachers, their profiles, biographies, qualifications etc. His teachers exceed more than 400 in number. The Shaykh currently resides in Madīnah.

# Tawfiq ibn Ibrāhīm ibn Aḥmad Ḏamrah

## Basic Studies:-

- Born in Amman, Jordan in 1963.
- Graduated from the University of Amman; Faculty of Sharī‘ah.
- Received his Master’s degree from the University of Amman; Faculty of Islamic Studies.
- Received his Doctorate from al-Jāmi‘ah al-Islāmiyyah, Pakistan.



Shaykh Tawfiq Ḏamrah has read the Seven [*Sab‘ah*], the Ten [*Asharah*], via the *Shāṭibiyah*, the *Durrah* and the *Tayyibah* as well as the Four *Shādhah Qirā’āt* to many. They include:

- Zidān ibn Maḥmūd Salāmah – he studied many texts of *Tajwīd* under his tutelage.
- Muḥammad Mūsā Naṣr – he studied many texts of *Tajwīd* under his tutelage.
- Muḥammad al-Ṣāni‘ – he read the *Qirā’ah* of ‘Āsim via the *Tayyibah* to him.
- Muḥammad ‘Abd al-Ḥamid ‘Abd Allah – he read the Ten *Qirā’āt* via the *Tayyibah* to him.
- Aḥmad Muḥammad ‘Abd al-‘Azīz al-Sakandarī – he read the Ten *Qirā’āt* via the *Tayyibah* to him.
- Abū Ḥilmī Maḥmūd Muḥammad al-‘Uraydī al-Filaṣṭīnī – he read the Ten *Qirā’āt* via the *Shāṭibiyah* and *Durrah* to him.
- Bakrī al-Ṭarābīshī – he read a portion of the Qur’ān in the Ten *Qirā’āt* via the *Shāṭibiyah* and *Durrah* and received *ijāzah* from him.
- Miṣbāḥ Widn – he read a portion of the Qur’ān in the Ten *Qirā’āt* via the *Shāṭibiyah* and *Durrah* and received *ijāzah* from him.
- ‘Ali ibn Muḥammad Tawfiq al-Nahḥās – he read a portion of the Qur’ān in Ten *Qirā’āt* via the *Taysīr* and *Taḥbīr* and received *ijāzah* from him.

- Muḥammad Yūnus al-Ghalbān – he read a portion of the Qur’ān in the Seven *Qirā’āt* via the *Shāṭibiyah* and received *ijāzah* from him.
- Yāsir al-Sharqāwī – he read the Four *Shādhah* *Qirā’āt* to him.
- Muḥammad Ibrāhīm al-Tawwāb – he received *ijāzah* for the Four *Shādhah* *Qirā’āt* from him.

Shaykh Ḥamrah has authored numerous works on *Tajwīd* and *Qirā’āt*, with there number exceeding 50. The Shaykh currently resides and teaches in Amman, Jordan.

## Walīd ibn Idrīs ibn ‘Abd al-‘Azīz al-Minīsī

### Basic Studies:-

- Born in Alexandria, Egypt in 1966.
- Graduated from the University of Alexandria; Faculty of Linguistics.
- Received his Master's degree; Faculty of Sharī'ah.
- Received his Doctorate; Faculty of Islamic Studies.



Shaykh Walid al-Minīsī has read the Seven [*Sab'ah*], the Ten [*Asharah*], via the *Shātibiyah*, the *Durrah* and the *Tayyibah* as well as the Four *Shādhah Qirā'āt* to many. They include:

- Muḥammad ‘Abd al-Ḥamīd ‘Abd Allah – he read the Ten *Qirā'āt* via the *Tayyibah* to him.
- Muḥammad Sāmir al-Naṣ – he read the Ten *Qirā'āt* via the *Tayyibah* to him.
- ‘Abd Allah ibn Muḥammad Sirāj – he read the Ten *Qirā'āt* via the *Tayyibah* as well as the Four *Shādhah Qirā'āt* and received *ijāzah* from him.
- ‘Abd Allah ibn Ṣalīḥ al-‘Ubāyid – he read the Ten *Qirā'āt* via the *Tayyibah* as well as the Four *Shādhah Qirā'āt* and received *ijāzah* from him.
- ‘Abbās Muṣṭafā Anwār al-Miṣrī – he read the *riwāyah* of Ḥafṣ via the *Tayyibah*, the *riwāyah* of Warsh via the *Shātibiyah*; and read a portion of the Qur’ān in the Ten *Qirā'āt* via the *Shātibiyah* and *Durrah* and received *ijāzah* from him.
- Miṣbāḥ Widn – he read the Ten *Qirā'āt* via the *Shātibiyah* and *Durrah* and received *ijāzah* from him.
- Īhāb Fikrī – he read the Ten *Qirā'āt* via the *Shātibiyah* and *Durrah* and received *ijāzah* from him.

- Muḥammad Yūnus al-Ghalbān – he read the Seven *Qirā'āt* via the *Shāṭibiyah* and received *ijāzah* from him.
- Muḥammad Kurayyim ibn Saīd ibn Kurayyim Rājih – he read a portion of the Qur’ān in Ten *Qirā'āt* via the *Tayyibah* and received *ijāzah* from him.

Shaykh al-Minīsī has authored numerous works, with there number exceeding 15. The Shaykh currently resides and teaches in Minneapolis, Minnesota, United States of America.

## **Hadith 1: al-Musalal bi al-Awwaliyah<sup>6</sup>**

The hadith: *al-musalsal bi al-awwaliyyah* – also known as hadith *al-rahmah* [the hadith of mercy] – is a hadith which is in reference to having mercy upon another [which will include having mercy upon animals, insects, plant life, etc.]. It is a conditional hadith and has been termed: “*al-awwaliyyah*” i.e. “the first”, since it is usually the first hadith related from the teacher to the student. Thus, every link in the *sanad* [chain of transmission] transmits this hadith as the very first hadith which they grasped from the teacher before them. Despite the *sanad* being traced back to the Prophet ﷺ, the *tasalsul* i.e. that this hadith being the very first hadith transmitted, ends by Sufyān ibn ‘Uyaynah; the links between Ibn ‘Uyaynah and the Prophet ﷺ do not relate this as the first hadith transmitted by them.

Furthermore, this *musalsal* hadith may either be *haqīqī* i.e. it is the very first hadith that one grasps from his/her teacher, or it may be *idāfī* i.e. it is not the first hadith grasped from the teacher.

---

<sup>6</sup> I also transmit the *musalsal bi al-awwaliyyah* via *samā'* from many *mashayikh*. They include: Muḥammad Salīm Gaibī, Wālid Idrīs al-Minīsī, Qāsim ibn Ibrāhīm al-Bahr al-Yamanī al-Husaynī, Ṣalāḥ al-Dīn al-Ḥasanī, Salīm al-Ḥalabī, Zakariyyā Aḥmad Ṭālib al-Ḥalabī, Aḥmad ibn Abū Bakr al-Ḥibshī, Muḥammad ibn Abū Bakr al-Ḥibshī, ‘Abd al-Qādir ibn Muḥammad al-Makkī ibn Muḥmmad ibn Ja‘far al-Kattānī, ‘Abd al-Ḥakīm al-Anīs, Majd Aḥmad Makkī, Aḥmad Ṣalīḥ al-Amūdī, Ḥasan Maqbūl al-Ahdal, Muḥammad ‘Imād Sakar, ‘Abd al-Azīz al-Shahāwī, Abū ‘Abd Allah Khalil Aḥmad al-Kilārī, Nāṣir ibn Aḥmad al-Sūhājī, Akram ibn Tajammul al-Nadwī, Abū Ṭāhir ‘Abd al-Qayyūm ibn ‘Abd Ghafūr al-Sindī, Ibrāhīm Muḥammad al-Mūṣili al-Baghdādī, ‘Abd al-Rahmān Rif‘at, ‘Abd al-Awwal ibn al-Shaykh Hammād al-Anṣarī, Nuzhah bint ‘Abd al-Rahmān al-Kattāniyah, Ṣafiyah bint Yahyā al-Ahnūmiyyah, Samīr ibn ‘Abd al-Rahīm ‘Ali Basyūnī, ‘Aqīl ibn Muḥammad al-Maqṭarī al-Yamanī, Maḥmūd ibn ‘Ali ibn Shu‘ayb al-Sharqawī, ‘Ali ibn al-Zanātī al-Kafrawī al-Miṣrī, ‘Abd al-Rahmān ibn ‘Ubayd Allah al-Mubārakfūrī, Laṭīf al-Rahmān ibn Ṣaghīr Aḥmad Khān al-Bahra‘ijī al-Qāsimī, ‘Ali ibn Sālim Bakīr al-Tarīmī al-Yamanī, Aḥmad ‘Abd Allah Abū Naṣr, Muḥammad Quddūsī al-Sūjī, Thamīr al-Dīn ibn Jamāl al-Dīn al-Qāsimī, Iqbāl Aḥmad al-Nadwī al-Ḥasanī, Muḥammad ibn Hishām Minqārah al-Ḥasanī, Maḥdī Muḥammad al-Ḥirāzī, Aḥmad ‘Ali Muḥammad al-Hajwānī, Aḥmad ibn ‘Abd al-Razzāq Āl Ibrāhīm al-‘Anqārī, *musnid al-‘ālam* Niṭḥām Muḥammad Ṣalīḥ Ya‘qūbī, ‘Abd al-Salām al-Faylakawī, ‘Abd al-Rahmān ibn Mukhtār Aḥmad Suwaydāt ibn Muḥammad al-Shinqīṭī al-Madanī, Muftī Muḥammad Taqīyy al-‘Uthmānī and Aḥmad ibn Ḫāṣa al-Maṣrāwī, among others.

## الحادي الأول: المسلسل بالأولية

أخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيدي التيمي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدينة كيب تاون، جنوب أفريقيا – وهو أول حديث سمعته منه – قال: وقد سمعته من علماء كثرين ينفون على المائة، وسأذكر بعضهم فأقول:

حدثنا به الشيخ الصالح الفقيه إبراهيم بن عبد الله ابن العلامة حَمَدَ بن عتيق التنجي الحنبلي، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك في الرياض، قال: حدثني به الإمام الشیخ محمد بن إبراهيم آل الشیخ وهو أول...، حدثني الشیخ سعد بن حَمَدَ بن عتيق وهو أول...،

ح. وعاليًا حديثي به الشيخ الصالح المعمرون محمد بن عبد الرحمن بن إسحاق ابن الإمام عبد الرحمن بن حسن ابن الإمام المجدد محمد بن عبد الوهاب، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك في الرياض، حدثني الشیخ سعد بن عتيق وهو أول...، قال: حدثني محمد بن عبد العزیز الجعفری، وهو أول...، حدثني عبد الحق المحمدی، وهو أول...، حدثني القاضی محمد بن علي الشوکانی، وهو أول ...

ح. وعاليًا جدًا حديثي مُلْحِقُ الأَحْفَادِ بِالْأَجْدَادِ العلامة عبد القادر بن عبد الله شرف الدين، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك في صنعاء، قال: سمعته من والدي، وهو أول...، حدثنا العلامة محمد بن عبد القادر بن أحمد العَمْرَانِی، وهو أول...، عن شیخ الإسلام محمد بن علي الشوکانی، وهو أول...، عن الإمام عبد القادر بن أحمد الكوکباني، وهو أول...، عن الشمس محمد بن الطیب الشرقي المدنی، وهو أول...، عن أبي الإسرار حسن بن علي العُجَيْمِی، وهو أول...، عن زین العابدین بن عبد القادر الطبری، وهو أول...، عن عبد الواحد بن إبراهيم الحَصَّارِی، وهو أول...، عن المسند المعمرون محمد الغمری، وهو أول...، عن الحافظ ابن حجر العسقلانی وهو أول...

ح. وقال الكوکباني: حدثنا محمد حیاة السندي، وهو أول...، حدثنا سالم بن عبد الله بن سالم البصري، وهو أول...، حدثنا أبي، وهو أول...

ح. وحدثني به الفقيه المعمرون محمد بن محمد بن عبد الهادي البَقَالِی، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك في طنجة، قال: حدثني العلامة الأثري عبد الله بن إدريس السنوسی، وهو أول...، حدثني عبد الغنی بن أبي سعید الدھلؤی، وهو أول...، حدثنا محمد إسحاق الدھلؤی، وهو أول...، حدثنا عبد العزیز الدھلؤی، وهو أول...، حدثني أبي الشَّاه ولی اللہ الدھلؤی، وهو أول...، حدثنا عمر بن عقیل المکی، وهو أول...، حدثنا عبد الله بن سالم البصري.

ح. وحدثني جماعة منهم: الشيخ الصالح عبد الله بن عثمان بن أحمد التوّيّري النجدي الحنبلي، والفقيه الصالح الأثيري عبد الرحمن بن سعد العيّاف الطائفي الحنبلي، وهو أول حديث سمعته منهم، وذلك في الرياض، قالا: حدثنا الشيخ سليمان بن حمدان، وهو أول...، حدثنا عبد الحي بن عبد الكبير الكتاني بمكة، وهو أول... ح. وأعلى منه، حدثني جماعة من أصحاب عبد الحي الكتاني، منهم: الفقيه المعمّر عبد الرحمن بن عبد الله بن أبي بكر المُلَّا الأحسائي الحنفي، والشيخ الصالح عبد الرحمن بن عبد الحي الكتاني، والشيخ الحسن بن الصديق الغماري المالكيان، وهو أول حديث سمعته منهم، فالأول في الأحساء، والثاني في فاس، والثالث في طنجة.

قالوا: حدثنا عبد الحي الكتاني، وهو أول...، حدثنا الشهاب أَحمد الجمل النهطي المصري، وهو أول...، حدثني الشمس محمد على البهـي الطنـدائـي، وهو أول...، عن المـرتضـيـ الـزـبـيدـيـ، وهو أول...، عن عمر بن عـقـيلـ المـكـيـ، وهو أول...، عن جـدـهـ لـأـمـهـ عـبـدـ اللـهـ بـنـ سـالـمـ الـبـصـرـيـ، وهو أول...، حدثنا شـمـسـ الدـيـنـ مـحـمـدـ بـنـ عـلـاءـ الدـيـنـ الـبـابـيـ، وهو أول...، حدثنا الشـهـابـ أـحـمـدـ بـنـ مـحـمـدـ الشـلـبـيـ، وهو أول...، حدثنا الجـمـالـ يـوسـفـ اـبـنـ القـاضـيـ زـكـرـيـاـ الـأـنـصـارـيـ، وهو أول...، حدثنا البرـهـانـ إـبـرـاهـيمـ بـنـ عـلـيـ بـنـ أـحـمـدـ الـقـلـقـشـنـدـيـ، وهو أول...، حدثنا الشـهـابـ أـحـمـدـ بـنـ مـحـمـدـ بـنـ أـبـيـ بـكـرـ الـمـقـدـسـيـ الشـهـيرـ بـالـوـاسـطـيـ، وهو أول...، حدثنا الصـدـرـ أـبـوـ الـفـتـحـ مـحـمـدـ بـنـ إـبـرـاهـيمـ الـمـيـدـوـميـ، وهو أول... ح.

ومثله قال البصري: أخبرنا الإمام أبو الحسن علي بن عبد القادر الطبرى، وهو أول...، أخبرنا الخطيب عبد الواحد بن إبراهيم الحصارى، وهو أول...، أخبرنا عاليًا الشمس محمد بن أحمد الغمراوى، وهو أول...، أخبرنا الحافظ ابن حجر العسقلانى، وهو أول... ح.

وأعلى من هذا بدرجة قال المـرتضـيـ الـزـبـيدـيـ: حدثـيـ بـهـ الـعـمـرـ دـاـوـدـ بـنـ سـلـيـمـانـ الـخـرـبـاتـاـيـ، وهو أول...، عن الـعـمـرـ الشـمـسـ الـفـيـوـمـيـ، وهو أول...، عن السـيـدـ يـوسـفـ الـأـرـمـيـوـنـيـ، وهو أول...، عن الـحـاـفـظـ جـلـالـ الدـيـنـ السـيـوـطـيـ، وهو أول...، حدثـيـ بـهـ أـبـوـ هـرـيـرـةـ اـبـنـ الـمـلـقـنـ مـنـ لـفـظـهـ، وهو أول...، حدثـيـ جـدـيـ، وهو أول...، حدثـيـ أـبـوـ الـفـتـحـ الـمـيـدـوـميـ، وهو أول... ح.

وحدثني جماعة منهم: عـلـامـ الـيـمـنـيـ القـاضـيـ مـحـمـدـ بـنـ إـسـمـاعـيلـ الـعـمـرـاـنـيـ، والـفـقـيـهـ الـمـعـرـرـ مـحـمـدـ بـنـ حـسـينـ الـحـلـالـ، والـقـاضـيـ عـبـدـ الـحـمـيدـ مـعـيـادـ، وهو أول حـدـيـثـ سـمـعـتـهـ مـنـهـمـ، وـذـلـكـ فـيـ صـنـعـاءـ، قالـواـ: حدـثـنـاـ عـبـدـ الـوـاسـعـ بـنـ يـحـيـيـ الـوـاسـعـيـ، وهو أول...، حدـثـيـ شـيـخيـ الـعـلـامـ مـحـمـدـ بـنـ أـحـمـدـ عـابـدـيـنـ بـدـمـشـقـ الشـامـ، وهو أول...، حدـثـنـاـ وـالـدـيـ، وهو أول...، حدـثـنـاـ عـمـيـ مـحـمـدـ أـمـيـنـ عـابـدـيـنـ، وهو أول...، حدـثـنـاـ عـلـامـ مـحـمـدـ بـنـ عـبـدـ الـرـحـمـنـ الـكـزـبـرـيـ،

وهو أول...، حدثنا والدي عبد الرحمن الكلباني، وهو أول...، حدثنا الشمس محمد بن أحمد بن عقبة المكي، وهو أول...،

ح. وحدثني الفقيه الصالح منير بن عبد العزيز الكسْم الحنفي، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك بدمشق، حدثني أبو الحسن الميداني، وهو أول...، حدثني سليم المُسوبي، وهو أول...، حدثني أحمد مُسلم الكلباني، وهو أول...، حدثني الوجيه عبد الرحمن بن محمد الكلباني.

ح. وعاليًا حدثني جماعة منهم: العلامة الأثري عبد الغني بن علي الدَّفَر الشافعي، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك بدمشق، حدثنا علامة الشام بدر الدين الحسني، وهو أول...، حدثنا محمود بن حمزة الحمزاوي، وهو أول...، حدثنا الوجيه الكلباني، وهو أول...،

ح. وعاليًا حدثني جماعة من أصحاب عبد الجي الكتاني عنه كما تقدم، قال: حدثني عبد الله بن درويش السكري، وهو أول...، حدثنا الوجيه الكلباني، وهو أول...، حدثنا الشمس محمد بن بُدَيْر المقدسي، وهو أول...، حدثنا أبو النصر مصطفى الدمياطي، وهو أول...، حدثنا ابن عقبة، وهو أول...،

ح. وحدثني العلامة المعمرأسد بن حمزة القضايى الزبيدي الحنفي، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك في زيد، حدثني محمد بن عبد الرحمن بن الحسن بن عبد الباري الأهدل، وهو أول...، حدثني محمد بن أحمد بن عبد الباري الأهدل، وهو أول...، حدثني الحسن بن عبد الباري الأهدل، وهو أول...، حدثني الوجيه عبد الرحمن بن سليمان الأهدل، وهو أول...،

ح. وعاليًا حدثني شيخنا عبد القادر بن عبد الله، حدثني والدي كما تقدم، حدثنا محمد بن علي العمراني، قال: حدثنا الوجيه عبد الرحمن بن سليمان الأهدل، وهو أول...، عن أمِّ الله بن عبد الخالق المزجاجي، وهو أول...، عن ابن عقبة، وهو أول...، عن أحمد بن محمد البنا الدمياطي، وهو أول...، حدثنا محمد بن عبد العزيز المُنْوَفِي، وهو أول...، حدثنا أبو الحسن بن عَمُوس الرشيدى، وهو أول...، حدثنا شيخ الإسلام زكريا بن محمد الأنصارى، وهو أول...، حدثنا الحافظ ابن حجر العسقلانى، وهو أول...، حدثني الحافظ العراقي، وهو أول...، حدثنا أبو الفتح الميدومى، وهو أول...،

ح. وحدثني به العلامة المحدث إسرائيل بن إبراهيم بن عبد الحليم السلفي، وهو أول حديث سمعته منه، وذلك في جهاندا - بالهند - حدثني شيخنا عبد الحكيم الجيوري، وهو أول...، حدثني أبو الطيب شمس الحق العظيم آبادى، وهو أول...، حدثني حسين بن محسن الأنصارى، وهو أول...، حدثني محمد عابد السندي، وهو أول...، حدثني صالح بن محمد الفلاّنى، وهو أول...،

ح. وعاليًا حديثي به جماعة منهم: الفقيه المعمّر محمد بن سعد بن بدران الدمياطي الحنفي، وهو أول حديث سمعته منه، حديثي محمد القاوقجي الشهير بأبي النصر، وهو أول...، حديثي والدي أبو المخاسين محمد بن خليل القاوقجي، وهو أول...، حديثي محمد عابد السندي.

ح. ومثله في العلو بالإسناد إلى العمراني بسماعه من محمد عابد السندي، وهو أول... ح. ومثله به إلى الوجيه الكزبرى، حديثي صالح بن محمد الفلاّنى، وهو أول...، حديثي محمد بن سنّة الفلاّنى، وهو أول...، حدثنا الشريف محمد بن عبد الله الولاتى، وهو أول...، حديثي محمد بن أركماش الحنفي، وهو أول...، حدثني الحافظ أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ حَبْرٍ الْعَسْقَلَانِيُّ، وهو أول...، حدثني الحافظ زين الدين العراقي، وهو أول...، حدثنا أبو الفتح الميدومي، وهو أول...، حدثنا أبو الفرج عبد اللطيف بن عبد المنعم الحرّانى، وهو أول... حدثنا الحافظ أبو الفرج عبد الرحمن بن علي بن الجوزي، وهو أول...، حدثنا أبو سعيد إسماعيل بن أبي صالح النيسابوري المؤذن، وهو أول...، حدثنا والدي أبو صالح أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ الْمُؤَذِّنِ، وهو أول...، حدثنا أبو طاهر محمد بن محمد بن مَحْمِشِ الرَّيَادِيِّ، وهو أول...، حدثنا أبو حامد أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ بَلَالِ الْبَرَازِ، وهو أول...، حدثنا عبد الرحمن بن بُشْرِ بْنِ الْحَكَمِ الْنِيَسَابُورِيِّ، وهو أول...، حدثنا سفيان بن عيينة، وهو أول...، عن عمرو بن دينار، عن أبي قابوس مولى عبد الله بن عمرو بن العاص، عن عبد الله بن عمرو بن العاص، قال:

قال رسول الله ﷺ: «الرَّاجِحُونَ يَرْحَمُهُمُ الرَّحْمَنُ، إِرْتَمَوْا مَنْ فِي الْأَرْضِ يَرْحَمُكُمْ مَنْ فِي السَّمَاءِ».

It has been reported on the authority of ‘Amr ibn al-Āṣ تَعَظِّيْنَ that the Messenger of Allah ﷺ said: “The One who is the Most Merciful will bestow mercy upon those who have mercy [upon others]. Have mercy upon those on earth, then those in the heavens will have mercy upon you.”

هذا حديث جيد الإسناد، رويـناه في «المسلسلات» لأبي الفرج ابن الجوزي وغيره، وقد روـيناـه سـمـاعـاً في السنـنـ لأـبـي دـاـودـ والـترـمـذـيـ وـغـيـرـهـماـ عنـ سـفـيـانـ بهـ منـ غـيـرـ تـسـلـسلـ. وقد قـوـيـ إـسـنـادـهـ أـمـمـ منـ الـحـفـاظـ، وـلهـ شـواـهدـ عـدـدـةـ.

## Hadith 2: al-Musalsal bi al-Isti‘ādhah

The hadith: *al-musalsal bi al-isti‘ādhah* is a hadith regarding the wording that the Prophet ﷺ uttered to the archangel Jibril when he commenced to present his recitation of the Qur‘ān to Jibril. The Prophet ﷺ related that he recited the *isti‘ādhah* with the following wording: “أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ”. Upon hearing this, Jibril instructed the Prophet ﷺ to recite the *isti‘ādhah* with the following wording instead:

“أَعُوذُ بِاللَّهِ مِن الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ”.

### الحاديـث الثـاني: المـسلسل بـقولـ: قـل أـعـوذ بـالـلـه مـن الشـيـطـان الرـجـيم

سمعت شيخنا المقرئ توفيق بن إبراهيم ضمرة عبر الزوم، قال: قرأت على شيخنا أحمد بن أبي بكر الحبشي فقلت: أَعُوذ بالسميع العليم فقال لي قل: أَعُوذ بالله من الشيطان الرجيم، وأجازني به محمد عبد الباقي اللكتوي، عن علي بن ظاهر الوتري.

(ح)<sup>7</sup> وقرأت على الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيد التيمي، فقلت: أَعُوذ بالسميع العليم، فقال لي قل: أَعُوذ بالله من الشيطان الرجيم، فإني قرأت على العلامة عبد القادر بن كرامة الله البخاري فقلت: أَعُوذ بالسميع العليم، فقال لي قل: أَعُوذ بالله من الشيطان الرجيم، فإني قرأت على الشيخ عمر حمدان، فقلت أَعُوذ بالسميع العليم فقال لي قل: أَعُوذ بالله من الشيطان الرجيم، فإني قرأت على علي بن ظاهر الوتري، فقلت أَعُوذ بالسميع العليم فقال لي قل: أَعُوذ بالله من الشيطان الرجيم، فإني قرأت على عبد الغني بن أبي سعيد الدهلوبي، فقلت أَعُوذ بالسميع العليم فقال لي قل: أَعُوذ بالله من الشيطان الرجيم، فإني قرأت على محمد عابد السندي، فقلت أَعُوذ بالسميع العليم فقال لي قل: أَعُوذ بالله من الشيطان الرجيم، ... قرأت على حسين المغربي، ... قرأت على ابن الطيب الفاسي، عن محمد بن عبد الرحمن الفاسي، عن أبي الجمال الجزائري، عن زكريا الأنصاري.

<sup>7</sup> The letter ح is the shorthand form for the word *tahwil* and indicates to an alternate *sanad*. In this work, the abbreviation ح represents an alternate *sanad* for my teachers while the abbreviation (ح) represents an alternate *sanad* for myself.

ح. وأخبرني به العلامة أَمْهَدُ اللَّهُ بْنُ نَصْرٍ التَّعْمَانِي (من ذرية الإمام أبي حنفية) قراءة عليه بالمدينة النبوية، قرأت عليه فقلت أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ فقال لي قل: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، فَإِنِّي قرأت على الشيخ محمد عبد الباقي اللكنوبي، فقلت أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ فقال لي قل: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، وهو عن صالح بن عبد الله السُّنَّارِي، عن أبي المَحَاسِنِ مُحَمَّدَ بْنَ خَلِيلِ الْقَاؤِفِيِّ، عن أَمْهَدَ الْبَهِيِّ الطَّنَطَوِيِّ، عن محمد مرتضى الزبيدي، عن عمر بن أَمْهَدَ بْنَ عَقِيلٍ، عن عبد الله بن سالم البصري، عن محمد بن علاء الدين الباتيلي، عن محمد بن عبد الله القلقشندى الشهير بمحاجزى الواقع، عن محمد بن أَمْهَدَ الغَيْطِيِّ، عن شيخ الإسلام زكريا الأنصارى، عن الحافظ ابن حجر العسقلاني، عن الكمال أَمْهَدَ بْنَ عَلِيٍّ بْنَ عَبْدِ الْحَقِّ، عن أبي الحاج المزي، عن الفخر ابن البخارى، عن أبي الفرج ابن الجوزى، عن أبي الحسن علي بن يحيى المُدِيرِ البغدادى، عن أبي بكر محمد بن عبد الباقي الأنصارى.

ح. وقال الفخر ابن البخارى: قرأت على ابن طَبَرِزَدَ، عن أبي بكر محمد بن عبد الباقي الأنصارى، عن هناد بن إبراهيم النسفي، عن محمود بن المثنى بن المغيرة، عن أبي عصمة محمد بن أَمْهَدَ السَّجْزِيِّ، عن أبي محمد عبد الله بن عجلان بن عبد الله الرَّجَانِيِّ، عن أبي عثمان بن سعيد بن عبد الرحمن الأهوازى، عن محمد بن عبد الله بن بَسْطَامَ، عن رَوْحَ بْنِ عَبْدِ الْمُؤْمِنِ ...

ح. وقال الفخر أيضاً: قرأت على الحافظ منصور بن عبد المنعم، عن أبي محمد العباس بن محمد بن أبي منصور العَصَارِيِّ، عن محمد بن سعيد بن محمد الفَرَخَرَادِيِّ، عن أبي إسحاق إبراهيم بن محمد الشعابي، عن أبي الفضل محمد بن جعفر الْخُزَاعِيِّ، عن الحسن بن سعيد المُطَوَّعِيِّ، عن أبي خليفة الفضل بن الحباب الْجُمَجِيِّ، عن روح بن عبد مؤمن، عن يعقوب بن إسحاق الحضرمي، عن سَلَامَ أَبِي المندر، عن عاصم ابن أبي التَّجُودِ، عن زَرَّ بن حُبَيْشَ، قائلاً كل واحد من الرواية أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ فِي قِولِ الشَّيْخِ قَلَ: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، قال زر: قرأت على عبد الله بن مسعود فقلت أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ فقال لي قل: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، فَإِنِّي قرأت على رسول الله ﷺ فقلت أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ فقال لي قل: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، فَإِنِّي قرأت على جبريل أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ فقال لي قل: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ، ثم قال جبريل: هكذا أخذت عن ميكائيل، وأخذها ميكائيل عن اللوح المحفوظ.

It has been reported on the authority of 'Abd Allah ibn Mas'ud رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ who said: "I presented my recitation to the Messenger of Allah ﷺ and I recited: أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ الْعَلِيمِ' He ﷺ then instructed me to recite: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ For I recited: أَعُوذُ بِالسَّمِيعِ'

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ to Jibrīl and he instructed me to recite: Thereafter, Jibrīl said: ‘like this I received it from Mīkā'il, and he [Mīkā'il] took it from the *lawh al-mahfūth* [Preserved Tablet].’”

هذا حديث غريب جيد الإسناد – في المتابعات والشواهد – على هذا الوجه كما قال غير واحد من الحفاظ، منهم ابن الجزري، والإسناد بهذا المتن هو المحفوظ وهو مسلسل بالقراءة، وله شواهد مرفوعة كما بينت ذلك في جزء مفرد.

## Hadith 3: al-Musalsal bi sūrat al-Fātiḥah

The hadith: *al-musalsal bi Sūrat al-Fātiḥah* is a hadith regarding the recitation – or *samā‘* (aural grasp) – of *Sūrat al-Fātiḥah*. There is no specific *Qirā’ah*, *Riwāyah* or *Tarīq* intended in the hadith; it is the mere recitation of the *sūrah*.

### الحديث الثالث: المسلسل بقراءة سورة الفاتحة

سمعتها من شيخنا المقرئ توفيق بن إبراهيم ضمرة عبر الزوم، قال: سمعتها من شيخنا أَمْدَنْ بْنُ أَبِي بَكْرِ الْحَبْشِيِّ، وَهُوَ عَنِ الشَّيْخِ مُحَمَّدِ عَبْدِ الْبَاقِيِّ الْلَّكْنَوِيِّ.

(ح) سمعتها أيضًا من شيخنا المقرئ عبد الله بن صالح العبيدي عند زيارته لجنوب أفريقيا سنة 2018م، قال: قرأتها على العلامة أَمْدَنْ بْنُ نَصْرِ التَّعْمَانِيِّ، وَهُوَ عَلَى مُحَمَّدِ عَبْدِ الْبَاقِيِّ الْلَّكْنَوِيِّ، قال: قرأتها على أَمْدَنْ بْنُ إِسْمَاعِيلِ الْبَرْزَنِيِّ، قال: قرأتها على والدي إِسْمَاعِيلِ الْبَرْزَنِيِّ، قال: قرأتها على صالح محمد الفلافي، قال: قرأتها على محمد سعيد سفر، قال: قرأتها على أَبِي الْحَسْنِ السَّنْدِيِّ، قال: قرأتها على عبد الله بن سليمان الجرهزي، قال: قرأتها على علاء الدين المِزْجاجِيِّ، قال: قرأتها على إِبْرَاهِيمَ بْنَ حَسْنِ الْكُورَانِيِّ، قال: قرأتها على أَمْدَنْ القشاشيِّ، قال: قرأتها على أَمْدَنْ الشَّنَاوِيِّ، قال: قرأتها على عبد الرحمن بن فهد، قال: قرأتها على جار الله بن فهد، قال: قرأتها على إِبْرَاهِيمَ بْنَ شَرِيفِ الْمَقْدِسِيِّ، قال: قرأتها على تقي الدين بن أَبِي بَكْرِ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلِ الْقَلْقَشِنِيِّ، عن عمته آمنة بنت إِسْمَاعِيلِ الْقَلْقَشِنِيِّ، عن خليل بن كيكلدي العلائيِّ، عن أَبِي الْفَضْلِ سَلِيمَانَ بْنَ حِمْزَةَ، عن جعفر بن علي الماليكيِّ، عن أَبِي طَاهِرِ السَّلْفِيِّ، عن أَبِي الْحَسْنِ بْنِ أَمْدَنِ الْحَدَادِ، عن أَبِي سعيد إِسْمَاعِيلِ بْنِ عَلِيِّ سَلِيمَانَ، عن عبد الوهاب بن جعفر الميدانيِّ، عن الحسن بن منير بن محمد بن منير، عن جعفر بن أَمْدَنِ بْنِ عَاصِمِ الرَّوَاسِ، عن محمد بن المصفيِّ الْحَمْصِيِّ، عن الأَصْبَحِ بْنِ سَلَامَ، عن عفیر بن معدان، عن سليم بن عامر، عن أَبِي أَمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: قال: سمعت رسول الله ﷺ يقرأ سورة الفاتحة.

It has been reported on the authority of Abū Umāmah رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ who said: “I heard the Messenger of Allah ﷺ reciting *Sūrat al-Fātiḥah*.”

## Hadith 4: al-Musalsal bi qirā'at āyat al-Kursī

The hadith: *al-musalsal bi qirā'at āyat al-kursī* is a hadith illustrating the intrinsic value and sacred evocation of *āyat al-kursī* (the verse of the throne); ‘Ali رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ stated: “I never retired to bed until I recited *āyat al-kursī*.” This practice of reciting *āyat al-kursī* prior to retiring to bed was adopted by every transmitter when he received the hadith.

### المبحث الرابع: المسلسل بقراءة آية الكرسي

سمعتها من شيخنا المقرئ توفيق بن إبراهيم ضمرة عبر الزوم، قال: قرأتها على الدكتور يحيى عبد الرزاق الغوثاني بالمسجد النبوي، قال: حدثني محمد ياسين بن محمد عيسى الفاداني، عن عمر بن حمدان المحرسي التونسي، عن السيد علي بن ظاهر الوتري.

(ح) وأخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيد التميمي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدينة كيب تاؤن، جنوب أفريقيا، قال: أخبرني به الشيخ أحمد بن نصر النعماني، قال: أخبرني به الشيخ محمد عبد الباقي اللكتوني، قال: أخبرني به السيد علي بن ظاهر الوتري والشيخ صالح، قال الأول: أخبرني عبد الغني الدلهلي، وقال الآخر: أخبرني محمد بن خليل، قالا: أخبرنا محمد عابد، أخبرنا صالح بن محمد الفلايني، عن محمد بن سَيَّة، عن محمد بن عبد الله، عن نور الدين علي الزيداني، عن يوسف بن عبد الله الأَرْمَيْوِي، عن الحافظ جلال الدين السيوطي، عن التقى ابن فهد الهاشمي، عن أبي العباس أحمد بن السنّير، أنا الصدر أبو الفتح الميدُوِي، أنا التجيب عبد اللطيف الحَرَّانِي، أنا الحافظ أبو الفرج ابن الجوزي، أنا محمد بن ناصر الحافظ، عن أبي الغنائم محمد بن علي بن ميمون التَّرْبِي، عن أبي عبد الله محمد بن علي بن الحسين، عن أبي الفضل محمد بن عبد الله بن عبد المُطلب الشيباني، عن أبي محمد عبد الله بن أبي سفيان القرشي الشعراواني، عن إبراهيم بن عمر بن بكر السَّكَسِكي، عن محمد بن شَعِيب بن شَابُور، عن عثمان بن أبي عاتكة الهلالي، عن علي بن زيد أنه أخبره، أن أبا عبد الرحمن القاسم بن عبد الرحمن أخبره، عن أبي أمامة الباهلي أنه سمع علي بن أبي طالب رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يقول:

«مَا أَرَى رَجُلًا أَدْرَكَ عَقْلُهُ إِلَّا هُوَ<sup>١</sup>  
أَوْلَدَ فِي إِلَسْلَامٍ، يَبْيَتْ لِيلَةً حَتَّى يَقْرَأَ هَذِهِ الْآيَةَ: إِنَّ اللَّهَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ<sup>٢</sup>  
الْحَقُّ الْقَيُّوْمٌ<sup>٣</sup> لَا تَأْخُذْهُ سَيْنَهُ وَلَا نَوْمٌ<sup>٤</sup> لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ<sup>٥</sup> مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ<sup>٦</sup>

عِنْهُ أَلَا يَأْدِنْهُ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفُهُ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ<sup>١</sup>  
 وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ<sup>٢</sup> وَلَا يُؤْدَهُ حِقْظُهُمَا<sup>٣</sup> وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ<sup>٤</sup> ، ثم قال لو  
 تعلمون ما هي، أو قال ما فيها لما تركتموها على حال، إن رسول الله ﷺ قال: أعطيت آية الكرسي من كنز تحت  
 العرش ولم يؤتَها نَبِيٌّ قبلِي.

It has been reported on the authority of Abū Umāmah al-Bāhilī رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ that he heard 'Ali رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ saying: "I have not seen a person whose senses attained Islām [who embraced Islām] nor [have I seen] a person who was born Muslim, except that he recited this verse [āyat al-kursī] prior to parting to bed." 'Ali رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ then recited āyat al-kursī.

Thereafter he ['Ali رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ] said: "If only you knew which [verse] it is" – or he said – "What [intrinsic value] it [this verse] held, you would not discard it [its recitation] under any circumstance. Verily, the Messenger of Allah ﷺ said: 'Indeed I was given āyat al-kursī as a treasure from beneath the 'arsh [throne of Allah], and it [this verse] was not given to any prophet prior to me.'"

قال علي رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: فما بت ليلة قط منذ سمعت هذا من رسول الله ﷺ حق أقرأها ولا تركتها منذ سمعت هذا الخبر  
 من نبيكم ﷺ .

وقال أبو أمامة: ما تركت قراءتها منذ سمعت هذا من علي.

وقال القاسم: أنا ما تركت قراءتها منذ حدثني أبو أمامة بفضلها حق الآن.

وقال علي بن زيد: ما تركت قراءتها منذ سمعت القاسم يخبر بهذا الحديث.

وقال عثمان: ما تركت قراءتها منذ سمعت هذا من علي.

وقال محمد: ما تركت قراءتها منذ سمعت هذا من عثمان.

وقال السَّكَّيْ كَذَلِكَ، وَهَذَا قَالَ كُلَّ رَأْوٍ حَتَّى قَالَ شِيفِي: مَا تَرَكْتَ قِرَاءَتَهَا مِنْذَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ مَشَايِخِي.  
 وَأَنَا أَقُولُ: مَا تَرَكْتَ قِرَاءَتَهَا مِنْذَ حَفْظَتَهَا مِنْ صِغْرِي، وَدَبَرَ كُلَّ صَلَاةً، وَعِنْدَ النَّوْمِ.

قال ابن الطيب: الحديث أخرجه الديلمي في مسنده مسلسلاً عن أبي الغنائم، ورواية علي بن زيد كثير المناكير وخصوصاً فيما رواه عن القاسم عن أبي أمامة، فقد ضعفه كله ابن معين، وضعف ابن عاتكة الراوي عنه لكثرته روايته عنه، لكن روى ابن أبي شيبة في مصنفه قال: أخبرنا وكيع عن الأعمش عن أبي إسحاق السبيبي عن عبيد بن أبي عمرو الخارفي عن علي رضي الله عنه قال: «ما أرى أحداً يعقل دخل في الإسلام ينام حتى يقرأ آية الكرسي» وسنه حسن لولا عنعنة الأعمش، وَتَحْوُّ في تفسير ابن مردويه عن علي أيضاً وكذلك عن جابر رضي الله عنه والمغيرة بن شعبة رضي الله عنه كما أشار إليه السخاوي في الجواهر.

وأما قراءتها عَقِبَ الصلوات ففي عَدَةٍ أحاديث في الصحاح وغيرها عن علي وأبي أمامة، وقد أفردها الدمياطي بالتخرج فلا احتياج إلى الإطالة بها، والله أعلم.

## **Hadith 5: al-Musalsal bi wad‘ al-yad ‘alā al-ra’s ‘inda khatm Sūrat al-Hashr**

Despite the hadith being named *al-musalsal bi wad‘ al-yad ‘alā al-ra’s ‘inda khatm Sūrat al-Hashr* [the uniformly-linked hadith of placing the hand on the head when completing the recitation of *Sūrat al-Hashr*], the hadith is actually in reference to a particular act which the Prophet ﷺ did when he reached the verse لَوْأَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْتَهُ خَاسِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ حَشْيَةِ اللَّهِ طَ when he reached this verse.

### **الحادي الخامس: المسلسل بوضع اليدين على الرأس عند ختم سورة الحشر**

سمعتها من شيخنا المقرئ وليد بن إدريس المنيسي عبر الزوم ووضع يده على رأسه وقال: أخبرني عبد الله بن صالح بن محمد العبيدي التميمي ووضع يده على رأسه.

(ح) وأعلى منه: أخبرنا الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيدي التميمي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدينة كيب تاون، جنوب أفريقيا ، قال: قرأت من سورة الحشر على شيخي أحمد بن نصر النعماني، فلما بلغت هذه الآية (لَوْأَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْتَهُ خَاسِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ حَشْيَةِ اللَّهِ) الآية، قال لي: ضع يدك على رأسك، فإني قرأت على الشيخ محمد عبد الباقى، قال: حدثني السيد علي المدى، وأخبرني صالح بن عبد الله المكي، وقال كل من السيد علي والشيخ صالح لما حدثاني به: ضع يدك على رأسك، ووضعا أيديهما على رؤوسهما حتى ختمت الآية، قال الأول: أخبرنا عبد الغنى، وقال الثاني: أخبرني محمد بن خليل، وقال كل من القاوقجي والدهلوى لما حدثنا به الشيخ محمد عابد السندي: ضع يدك على رأسك، ووضع يده على رأسه حتى ختمنا الآية.

قال: [محمد عابد السندي] أنا عمي محمد حسين، عن محمد البابلي، عن علي الأجهوري، عن عمر بن الجائى، عن الحافظ السيوطي، عن الحافظ ابن حجر العسقلانى، عن عمر بن محمد بن أحمد بن سليمان، عن العز بن محمد بن إبراهيم بن أبي عمر، عن الفخر علی بن البخاري، عن ابن طبرزد، عن أبي منصور عبد الرحمن بن محمد القرزاوى، عن أبي بكر الخطيب البغدادى، عن أبي نعيم أحمد بن عبد الله الأنبارى الحافظ، عن أبي الطيب محمد بن أحمد بن يوسف ابن جعفر المقرى يعرف بغلام ابن شنبود،

ثنا إدريس بن عبد الكرييم الحداد، قال: قرأت على خلف فلما بلغت هذه الآية: **لَوْ أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَّرَأَيْتَهُ حَاسِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ حَشْيَةِ اللَّهِ**، قال لي: ضع يدك على رأسك، فإني قرأت على سليم، فلما بلغت هذه الآية، قال لي: ضع يدك على رأسك، فإني قرأت على حمزة، فلما بلغت هذه الآية، قال لي: ضع يدك على رأسك، فإني قرأت على يحيى بن وثاب، فلما بلغت هذه الآية، قال لي: ضع يدك على رأسك، فإني قرأت على علامة والأسود، فلما بلغت هذه الآية، قال لي: ضع يدك على رأسك، فإني قرأت على حمزة، فلما بلغت هذه الآية، قالا: **قَرَأْنَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُسْعُودٍ**، فلما بلغنا هذه الآية قال: **ضَعَا أَيْدِيكُمَا عَلَى رُؤُوسِكُمَا**، فإني قرأت على النبي ﷺ، فلما بلغت هذه الآية، قال :

(ضع يدك على رأسك، فإن جبريل عليه السلام لما نزل بها علي قال لي: ضع يدك على رأسك، فإنها شفاء من كل داء إلا السام، والسام الموت).»

It has been reported on the authority of 'Abd Allah ibn Mas'ud رضي الله عنهما who said:

“Indeed I recited to the Prophet ﷺ, so when I reached the verse **لَوْ أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَّرَأَيْتَهُ حَاسِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ حَشْيَةِ اللَّهِ**, the Prophet ﷺ said: “Place your hand on your head, for when this verse was revealed, Jibril said to me: ‘Place your hand on your head, for indeed it [this verse] is a cure from every illness besides *al-sām*.’” He then explained that *al-sām* is death.

قال ابن الطيب: أورده أبو نعيم وابن مسدي في مسلسلاتهما واقتفي الأثر من بعدهم انتهى.

## Hadith 6: al-Musalsal bi qirā'at Sūrat al-Ṣaff

The hadith: *al-musalsal bi qirā'at Sūrat al-Ṣaff*, is in reference to the *sabab al-nuzūl* [cause of revelation] as opposed to the virtues of the *sūrah*. Additionally, when transmitting this hadith, each transmitter recited the entire *sūrah* from the initial transmitter of the Prophet ﷺ, ‘Abd Allah ibn Salām, until the *mashāyikh* who transmitted it to myself.

### الحديث السادس : المسلسل بقراءة سورة الصاف

قرأها علينا الشيخ المقرئ وليد بن إدريس الينيسي عبر الزوم، قال: قرأها علينا أبو بكر الحبشي، قال: قرأها علينا والدي أبو بكر الحبشي، قال قرأها علينا عمر بن حمدان المحرسي، قال قرأ علينا فالح بن محمد الظاهري.

(ح) وأخبرنا به عبد الله بن صالح العبيدي، قال: أخبرني به جماعات من أهل العلم منهم: العلامة التقى الأثري محمد بن عبد الرحمن الطيير قراءة عليه بالجامع الكبير بصنعاء، وقرأ على السورة وناولني الإسناد – ومن خطه نقلت – ، قال: أخبرني شيخي أحمد بن عبد الله الكبسي، أخبرني شيخ الإسلام الحسين بن علي العمري، قال: أخبرني به شيخنا العلامة الصفي أحمد بن محمد السعائي، أخبرنا القاضي الحسن بن أحمد الرباعي، أخبرنا والذي أحمد بن يوسف الرباعي، أخبرنا القاضي أحمد بن محمد قاطن الصنعاني، أخبرنا عبد القادر بن خليل المدني الشهير بـ(كذك زاده)، وفدى إلى صنعاء في شهر رجب سنة (1185 هـ)، قال: أخبرنا الشيخ المعم أبو العزم سابق بن عرَّام – مولده سنة ستين وألف، ووفاته سنة (1174 هـ)، أخبرنا محمد بن علاء الدين البابلي.

ح. وحدثني العلامة المحدث الصالح ثناء الله بن عيسى خان سماعاً من لفظه بـلأهور، أخبرني العلامة عبد الله الرؤبيري، أخبرنا عبد الجبار الغزنوي، أخبرنا السيد نذير حسين الدهلوi، أخبرنا محمد إسحاق الدهلوi، أخبرنا الشاه عبد العزيز الدهلوi، أخبرنا والذي الولي أحمـد بن عبد الرحيم الدهلوi، حدثني الشيخ أبو طاهر الكوراني المدني، أخبرني أـحمد بن محمد النخلي، أـخبرنا الـبابـلي.

ح. وأـخبرـناـ بـهـ القـاضـيـ المـختـارـ بـنـ أـحمدـ الـحـمـالـ الـعـمـرـانـيـ بـقـرـاءـتـيـ عـلـيـهـ بـالـعـرـاـيـشـ فـيـ الـمـغـرـبـ، حدـثـنـيـ شـيـخـنـاـ محمدـ الـفـرـطـاخـ، حدـثـنـيـ مـحـمـدـ بـنـ جـعـفـرـ الـكـتـانـيـ، حدـثـنـاـ فالـحـ الـظـاهـريـ.

ح. وأعلى بدرجة، حديثي به العلامة أَمْهُدُ بْنُ نَصْرِ التَّعْمَانِي سَمَاعًا مِنْهُ بِالْمَدِينَةِ النَّبُوَيَّةِ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْبَاقِي الْأَنْصَارِي الْكَنْوَيُ ثُمَّ الْمَدْنِي، أَخْبَرَنَا فَالْحُجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ الظَّاهِرِي.

ح. ومثله أَخْبَرَنَا الْفَقِيهُ الْمُعْمَرُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ الْحَنْفِي بِقِرَاءَتِي عَلَيْهِ بِالْأَحْسَاءِ، وَحَدَثَنِي الْفَقِيهُ عَبْدُ الْقَادِرِ بْنَ كَرَامَةِ اللَّهِ الْبَخَارِي الْحَنْفِي سَمَاعًا مِنْهُ بِالْجَحْفَةِ، قَالَ: أَخْبَرَنَا عَمْرُ بْنُ حَمْدَانَ الْمَحْرُسِي، أَخْبَرَنَا فَالْحُجَّاجُ الظَّاهِرِي، أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَطَابِي، أَخْبَرَنَا عَلِيَ الْمَيْمُونِ الْأَزْهَرِي، أَخْبَرَنَا السَّيِّدُ مُرْتَضَى الزَّيْدِي، أَخْبَرَنَا أَبُو الْحَسْنِ السَّنْدِي، أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ حَيَاةَ السَّنْدِي، أَخْبَرَنَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَالِمَ الْبَصْرِي، أَخْبَرَنَا الْبَابِلِي.

ح. ومثله أَخْبَرَنَا الشَّيْخُ الصَّالِحُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ الْحَيِّ الْكَتَانِي الْمَالِكِي، وَالْفَقِيهُ الْمُعْمَرُ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْهَادِي الْبَقَائِلِي سَمَاعًا عَلَيْهِمَا لِلأَوَّلِ بِفَاسِ وَلِلآخِرِ بِطَنِجَةِ، قَالَ: حَدَثَنَا الشَّيْخُ عَبْدُ الْحَيِّ الْكَتَانِي، حَدَثَنَا عَبْدُ الْجَلِيلِ بْنُ عَبْدِ السَّلَامِ بِرَّادَة، حَدَثَنَا عَبْدُ الْغَنِيِّ الدَّهْلَوِي.

ح. ومثله أَخْبَرَنَا الْمَأْمُونُ بْنُ عَلَيْهِ الْعَلَمَ الْمَالِكِي الْأَثْرِي بِقِرَاءَتِي عَلَيْهِ بِالرِّبَاطِ، حَدَثَنَا وَالْدِي، قَالَ: قَرَأَهَا عَلَيْهِ عَمِي أَبُو جَيْدَةِ الْفَاسِي، حَدَثَنَا عَبْدُ الْغَنِيِّ الدَّهْلَوِي، أَخْبَرَنَا عَابِدَ السَّنْدِي، أَخْبَرَنَا الْوَجِيْهِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَلِيمَانَ الْأَهْدَلِ، أَخْبَرَنَا الْوَالِدِ، أَخْبَرَنَا عَبْدَ الْخَالِقِ بْنَ أَبِي بَكْرِ الْمَزْجَاجِيِّ، أَخْبَرَنَا الشَّمْسِ بْنِ عَقِيلَةِ، حَدَثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ النَّخْلِيِّ، أَخْبَرَنَا الْبَابِلِيِّ، أَخْبَرَنَا الشَّهَابِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ الشَّلْبِيِّ، أَخْبَرَنَا النَّجْمِ مُحَمَّدُ بْنِ أَحْمَدِ الْغَيْطِيِّ، أَخْبَرَنَا شَيْخَ الْإِسْلَامِ زَكْرِيَاً الْأَنْصَارِيِّ.

ح. وأعلى بدرجة، أَخْبَرَنِي الْفَقِيهُ الْمُعْمَرُ مُحَمَّدُ بْنُ حَسِينِ الْجَلَالِ قِرَاءَةً عَلَيْهِ بِبَيْتِهِ قَرْبَ مَسْجِدِ الْفُلَيْحِي بِصَنْعَاءِ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ الْوَاسِعِ بْنِ يَحْيَى الْوَاسِعِ بِإِسْنَادِهِ إِلَى ابْنِ عَقِيلَةِ مُثْلِهِ.

ح. وأعلى مما تقدم كله، قال الواسعي: أَخْبَرَنَا حَسِينُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْحَبْشِيِّ.

ح. ومثله قال عمر بن حمان: أَخْبَرَنَا حَسِينُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْحَبْشِيِّ، حَدَثَنَا الْعَيْدَرُوْسُ بْنُ عَمْرِ الْحَبْشِيِّ، حَدَثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَسِينِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بِلْفَقِيهِ، حَدَثَنِي وَالْدِي، حَدَثَنِي خَالِي عَيْدَرُوْسُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بِلْفَقِيهِ، حَدَثَنِي وَالْدِي، حَدَثَنِي جَدِي عَبْدِ اللَّهِ بِلْفَقِيهِ، حَدَثَنِي الصَّفِيُّ الْقُشَاشِيُّ، حَدَثَنِي أَحْمَدُ بْنُ حَجْرِ الْمَكِّيِّ، حَدَثَنِي شَيْخُ الْإِسْلَامِ زَكْرِيَاً الْأَنْصَارِيِّ، أَخْبَرَنَا الْحَافِظُ أَبُو التَّعْيِمِ رَضْوَانُ بْنُ مُحَمَّدِ الْعُقْبَيِّ، أَخْبَرَنَا أَبُو إِسْحَاقِ التَّنْتُوْخِيِّ، أَخْبَرَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ الْحَجَّارِ، أَخْبَرَنَا أَبُو الْمُتَجَّا اللَّتِيِّ، أَخْبَرَنَا أَبُو الْوَقْتِ السَّجْزِيِّ، أَخْبَرَنَا أَبُو الْحَسْنِ الدَّاؤُودِيِّ، أَخْبَرَنَا أَبُو مُحَمَّدِ السَّرَّحِيِّ، أَخْبَرَنَا أَبُو عُمَرِ السَّمْرَقْنَدِيِّ، أَخْبَرَنَا الدَّارِيِّ فِي مَسْنَدِهِ، أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، عَنِ الْأَوْرَاعِيِّ، عَنِ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنِ أَبِي سَلَمَةَ، عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ قَالَ:

«فَعَدْنَا نَقْرًا مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَتَدَأْكَرْنَا فَقُلْنَا لَوْ نَعْلَمُ أَيِّ الْأَعْمَالِ أَقْرَبٌ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَعْمَلْنَا»  
فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ:

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سَبَّحَ اللَّهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ ۝ كَبُرُّ مَقْتاً عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ ۝ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِهِ صَفَّا كَانَهُمْ بُنْيَانٌ مَرْصُوصٌ ۝ وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ يَقُولُ مِنْ تُؤْدُونَ وَقَدْ تَعْلَمُونَ أَتَيَ رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ ۝ فَلَمَّا رَأَوْهُمْ أَزَاغَ اللَّهُ قُلُوبَهُمْ ۝ وَاللَّهُ لَا يَهِدِ الْقَوْمَ الْفَسِيقِينَ ۝ وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ يَبْيَنِ إِسْرَاءِيلَ إِذَ رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيَ مِنَ التَّوْرَاةِ وَمُبَشِّرًا بِرَسُولٍ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي أَسْمُهُ أَحْمَدٌ ۝ فَلَمَّا جَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ قَالُوا هَذَا سُحْرٌ مُّبِينٌ ۝ وَمَنْ أَظْلَمُ مِنْ أَفْتَازَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ وَهُوَ يُدْعَى إِلَى الْإِسْلَامِ ۝ وَاللَّهُ لَا يَهِدِ الْقَوْمَ الظَّلَمِينَ ۝ يُرِيدُونَ لِيُظْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَاللَّهُ مُتَمِّنُ نُورِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْكُفَّارُونَ ۝ هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ وَدِينُ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الَّذِينَ كُلَّهُ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا هَلْ أَذْلَكُمْ عَلَى تِجَارَةٍ تُنْجِيُكُمْ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ۝ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ ذَلِكُمْ حَيْثُ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝ يَغْفِرُ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَيُدْخِلُكُمْ جَنَّتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَرُ وَمَسِكَنٌ طَيِّبَةٌ فِي جَنَّتٍ عَدِينٍ ۝ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝ وَآخَرِي تُحِبُّونَهَا نَصْرٌ مِنَ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ ۝ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا أَنْصَارَ اللَّهِ كَمَا قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ لِلْحَوَارِيْنَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ ۝ قَالَ الْحَوَارِيُّونَ نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ فَأَمَّنَتْ طَآيِفَةٌ مِنْ بَيْنِ إِسْرَاءِيلَ وَكَفَرَتْ طَآيِفَةٌ فَأَيَّدْنَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَى عَدُوِّهِمْ فَاصْبَحُوا ظَهِيرِينَ ۝

It has been reported on the authority of 'Abd Allah ibn al-Salām رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ who said: "A group from amongst the Companions of the Messenger of Allah ﷺ sat, and while we were revising, we said: 'If only we knew which act would draw us closer towards Allah so we would act upon it.' Thereafter, Allah revealed *Sūrat al-Saff*."

قال عبد الله بن سلام: فقرأها علينا رسول الله ﷺ حتى ختمها.

قال أبو سلمة: فقرأها علينا عبد الله بن سلام.

قال يحيى: فقرأها علينا أبو سلمة.

قال الأوزاعي: فقرأها علينا يحيى.

قال محمد بن كثير: فقرأها علينا الأوزاعي.

قال الداري: فقرأها علينا محمد.

وهكذا قال كل واحد من الرواة حتى وصل إلى شيوخنا، فقرأوها علينا.

وهذا حديث صحيح متصل بالإسناد والسلسل، وقع لي عالياً على هذا الوجه في مسند الحافظ أبي محمد الداري.

وهو من أصح المسلاسلات التي تروي في الدنيا كما قال الحافظ.

وبيني وبين النبي ﷺ فيه سبعة وعشرون رجلاً.

## Hadith 7: al-Musalsal bi al-sujūd fī al-Inshiqāq

The hadith: *al-musalsal bi al-sujūd fī al-Inshiqāq*, is a hadith in reference to performing a *sajdah* which is known as *sajdat al-tilāwah* [prostration of recitation] at the end of the *sūrah*. Each transmitter recited the entire *sūrah* and thereafter performed a *sajdah*.

### الحديث السابع: المسلسل بالسجود في الانشقاق

سمعتها من شيخنا المقرئ توفيق بن إبراهيم ضمرة عبر الزوم، قال: حدثنا بها الدكتور يوسف بن عبد الرحمن المرعشلي قراءة لزوجي عليه وأنا أسمع، وسجد فيها قال: سمعتها من محمد ياسين بن محمد عيسى الفاداني، وسجد فيها قال: سمعتها من عمر حمدان المحرسي التونسي وسجد فيها قال: قرأها علي عبد الغني بن أبي سعيد الدهلوبي وسجد فيها قال: قرأها علي محمد عابد السندي وسجد فيها.

(ح) وقرأها علينا الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيدي التيمي، فسجد، قال: قرأها علي الشيخ أحمد بن نصر النعماني "إِذَا السَّمَاءُ انشَقَتْ" [سورة الانشقاق: 1] حق ختمها فسجد، قال: قرأها علي محمد عبد الباقي حق ختمها فسجد، قال: قرأها علي شيخنا صالح بن عبد الله السناري حق ختمها فسجد، قال: قرأها علي محمد بن خليل القاوقجي، فسجد، قال: قرأها علي محمد عابد السندي، فسجد، قال: قرأها علي عمي محمد حسين بن محمد مراد السندي، فسجد، قال: قرأها علي والدي محمد مراد، فسجد، قال: قرأها علي محمد هاشم السندي، فسجد، قال: قرأها علي عبد القادر المكي، فسجد، قال: قرأها علي أحمد النخلي، فسجد، قال: قرأها علي عبد الله بن سعيد باقشیر، فسجد، قال: قرأها علي عن السيد عمر بن عبد الرحيم الحسيني، فسجد، قال: قرأها علي محمد بن أحمد الرملي، فسجد، قال: قرأها علي زكريا الأننصاري، فسجد، قال: قرأها علي الحافظ ابن حجر، فسجد، قال: قرأها علي التنوخي، فسجد، قال: قرأها علي عيسى المُطْعَم، فسجد، قال: قرأها علي جعفر الهمدانی، فسجد، قال: قرأها علي الحافظ أحمد بن محمد السلفي، فسجد، قال: قرأها علي أبو الحسن علي بن مسلم بن محمد السلمي، فسجد، قال: قرأها علي الحافظ أبو محمد عبد العزيز بن أحمد الكتاني، فسجد، قال: قرأها علي تمام بن محمد بن عبد الله الرازى، فسجد، قال: قرأها علي أبو القاسم علي بن يعقوب بن إبراهيم بن أبي العقب، فسجد، قال: قرأها علي أحمد بن إبراهيم القرشي، فسجد، قال: قرأها علي سليمان بن عبد الرحمن، فسجد، قال: قرأها علي الوليد بن مسلم، فسجد، قال: قرأها علي الأوزاعي، فسجد، قال: قرأها علي

يحيى بن أبي كثير، فسجد، قال: قرأها علي أبي سلمة بن عبد الرحمن، فسجد، قال: قرأها علي أبو هريرة رض، فسجد، قال: قرأ رسول الله ص:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا السَّمَاءُ انشَقَتْ ۝ وَ أَذِنَتْ لِرِبَّهَا وَ حُقِّتْ ۝ وَ إِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ ۝ وَ أَلْقَتْ مَا فِيهَا وَ تَخَلَّتْ ۝ وَ أَذِنَتْ لِرِبَّهَا وَ حُقِّتْ ۝ يَا إِيَّاهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادْحٌ إِلَى رَبِّكَ كَدْحًا فَمُلْقِيهِ ۝  
فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتْبَهُ بِيَمِينِهِ ۝ فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا ۝ وَ يَنْقَلِبُ إِلَى آهَلِهِ مَسْرُورًا ۝ وَ أَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتْبَهُ وَرَاءَ ظَهِيرَهُ ۝ فَسَوْفَ يَدْعُوا ثُبُورًا ۝ وَ يَصْلِي سَعِيرًا ۝  
۝ إِنَّهُ كَانَ فِي آهَلِهِ مَسْرُورًا ۝ إِنَّهُ طَنَّ أَنَّ لَنْ يَحُوْرَ ۝ بَلَّ إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا ۝  
فَلَا أُقْسُمُ بِالشَّفَقِ ۝ وَ الْيَلِ وَ مَا وَسَقَ ۝ وَ الْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ ۝ لَرَّكَنْ طَبَقَ عَنْ طَبِيقِ ۝  
فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ وَ إِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْآنُ لَا يَسْجُدُونَ ۝ بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يُكَدِّبُونَ ۝  
۝ وَ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُوْغُونَ ۝ فَبَشِّرُهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝ إِلَّا الَّذِينَ أَمْنَوْا وَ عَمِلُوا الصِّلْحَاتِ  
لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٌ ۝ فسجد.

It has been reported on the authority of Abū Hurayrah رض that the Messenger of Allah ص recited *Sūrat al-Inshiqāq* and thereafter [upon its completion], he ص prostrated.

قال ابن الطيب: الحديث صحيح أخرجه الشیخان من حدیث هشام الدستوائی، وانفرد به مسلم من حدیث یونس بن عیسی عن الأوزاعی، کلاهما عن یحیى بن أبي کثیر عن أبي سلمة قال: «رأیت أبا هريرة رض قرأ إذا السماء انشقت فسجد بها فقلت يا أبا هريرة أراك تسجد قال لو لم أر النبي ص يسجد لم أسجد»، وقول الکنافی إنه صحيح على شرطهما يلزمهما إخراجه قصور لا معنى له كما تعقبه السخاوي وغيره، ورواہ الطحاوی وغيره انتهى.

## Hadith 8: al-Musalsal bi qirā'at Sūrat al-Kawthar

The hadith: *al-musalsal bi qirā'at Sūrat al-Kawthar*, is a hadith which is in reference to the revelation of *Sūrat al-Kawthar*. Thus, each transmitter recited the complete *sūrah*.

### الحاديـث الثامـن :الـمـسـلـسل بـقـرـاءـة سـوـرة الـكـوـثـر

قرأها علينا الشيخ المقرئ وليد بن إدريس المنيسي عبر الزوم، قال: أرويه مسلسلاً عن الشيخ عبد الرحمن بن عبد العي الكتاني قرأته عليه الكوثر وأخبرني بالحديث، وهو عن أبيه العلامة عبد العي الكتاني قرأها عليه بسنده المعروف.

ح. وقال الشيخ المقرئ وليد بن إدريس المنيسي: قرأها علينا المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيـد التـيميـ.

(ح) وأعلى منه: أخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيـد التـيميـ، قراءةً عليه وأنا أسع في مدينة كيب تاون، قال: أخبرني به عاليـاـ العـلـامـةـ المـعـرـمـ الـورـعـ أـمـهـدـ بـنـ نـصـرـ النـعـمـانـيـ سـيـاعـاـ منـ لـفـظـهـ بالـمـدـيـنـةـ،ـ أـخـبـرـنـيـ عـبـدـ الـبـاقـيـ الـأـيـوـيـ الـلـكـنـوـيـ ثـمـ الـمـدـنـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ صـالـحـ بـنـ عـبـدـ اللـهـ هـوـ السـنـارـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ أـبـوـ الـمـحـاسـنـ مـحـمـدـ بـنـ خـلـيلـ هـوـ الـقاـوـقـجـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ عـابـدـ السـنـدـيـ.

ح. ومثله أخبرني الفقيهان المعمران عبد الرحمن بن عبد الله الملا وعبد القادر بن كرامـةـ اللـهـ الـبـخـارـيـ قـرـاءـةـ عـلـيـهـ لـلـأـوـلـ فـيـ الـأـحـسـاءـ وـالـآـخـرـ فـيـ الـجـنـفـ قـالـاـ:ـ أـخـبـرـنـيـ الشـيـخـ عـمـرـ بـنـ حـمـدـانـ،ـ أـخـبـرـنـيـ عـلـيـ بـنـ ظـاهـرـ الـوـتـرـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ عـبـدـ الـغـيـ الـدـهـلـوـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ عـابـدـ السـنـدـيـ.

ح. وعالـياـ جـداـ،ـ أـخـبـرـنـيـ بـهـ الـفـقـيـهـ الـمـعـرـمـ مـحـمـدـ بـنـ سـعـدـ بـنـ بـدـرـانـ الـدـمـيـاطـيـ الـحنـفـيـ قـرـاءـةـ عـلـيـهـ،ـ أـخـبـرـنـيـ الشـيـخـ مـحـمـدـ الـقاـوـقـجـيـ الشـهـيرـ بـأـيـ النـصـرـ،ـ أـخـبـرـنـيـ وـالـدـيـ أـبـوـ الـمـحـاسـنـ مـحـمـدـ بـنـ خـلـيلـ الـقاـوـقـجـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ عـابـدـ السـنـدـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ صـالـحـ بـنـ مـحـمـدـ الـفـلـانـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ مـحـمـدـ بـنـ سـيـنـةـ الـفـلـانـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ مـحـمـدـ بـنـ عـبـدـ اللـهـ الـشـرـيفـ،ـ أـخـبـرـنـيـ عـلـيـهـ،ـ أـخـبـرـنـيـ يـوسـفـ الـأـرمـيـوـنـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ الـحـافـظـ جـلالـ الدـينـ السـيـوطـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ مـحـمـدـ بـنـ إـمـامـ الـكـامـلـيـةـ،ـ أـخـبـرـنـيـ الـزـيـادـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ مـحـمـدـ بـنـ الـجـزـرـيـ،ـ أـخـبـرـنـيـ أـبـوـ عـمـرـ مـحـمـدـ بـنـ أـحـمـدـ بـنـ عـبـدـ اللـهـ بـنـ قـدـامـةـ الـمـقـدـسـيـ بـقـرـاءـتـيـ عـلـيـهـ بـسـفـحـ قـاسـيـوـنـ مـنـ دـيـرـ الـخـنـبـلـةـ ظـاهـرـ دـمـشـقـ الـمـحـرـوـسـةـ،ـ أـخـبـرـنـيـ أـبـوـ الـحـسـنـ عـلـيـ بـنـ أـحـمـدـ بـنـ عـبـدـ الـواـحـدـ الـخـنـبـلـيـ قـرـاءـةـ عـلـيـهـ بـالـسـفـحـ أـيـضـاـ ظـاهـرـ دـمـشـقـ،ـ أـخـبـرـنـيـ أـبـوـ عـلـيـ حـنـبـلـ بـنـ عـبـدـ اللـهـ الرـصـافـيـ الـخـنـبـلـيـ قـرـاءـةـ عـلـيـهـ ظـاهـرـ دـمـشـقـ مـنـ السـفـحـ،ـ أـخـبـرـنـيـ هـبـةـ اللـهـ بـنـ الـحـصـنـ الـخـنـبـلـيـ قـرـاءـةـ عـلـيـهـ بـبـغـدـادـ مـدـيـنـةـ السـلـامـ،ـ أـخـبـرـنـيـ أـبـوـ عـلـيـ

الحسن بن المُذهب الحنفي قراءة بغداد، أخبرنا أبو بكر أحمد ابن جعفر بن مالك القطبي الحنفي بغداد،  
أخبرنا عبد الله ابن الإمام أحمد بن محمد بن حنبل بغداد، حدثني أبي بغداد، حدثنا محمد بن فضيل عن  
المختار بن فُلْفُل، عن أنس بن مالك رحمه الله: قال:

«أغنى رسول الله ﷺ إغفاءة فرفع رأسه متباًساً، قالوا له: لم ضحك؟ فقال: إِنِّي نزلت عَلَيَّ آنَفًا سُورَةً، فَقَرَأْتُهَا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ ۖ فَصَلِّ لِرِبِّكَ وَانْحُرْ ۗ إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ۗ حَتَّىٰ خَتَمَهَا. قَالَ: هَلْ تَدْرُونَ مَا الْكَوْثَرُ؟ قَالُوا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. قَالَ: نَهْرٌ أَعْطَانِيهِ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فِي الْجَنَّةِ، عَلَيْهِ خَيْرٌ كَثِيرٌ، تَرَدُّ عَلَيْهِ أَمْقَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ». قَالَ أَنْسٌ فَقَرَأَهَا عَلَيْنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّىٰ خَتَمَهَا.

It has been reported on the authority of Anas ibn Mālik ﷺ who said: "The Messenger of Allah ﷺ took a nap, thereafter; he raised his head and smiled." They enquired: "Why are you smiling?" He ﷺ said: "Indeed a *sūrah* has just been revealed to me." Thereafter, he recited *Sūrat al-Kawthar* until its completion. He ﷺ then asked: "Do you know what *al-Kawthar* is?" They then replied saying: "Allah and His Messenger ﷺ know best." He ﷺ then replied saying: "It is a river which my Lord has given me in *Jannah*. It has many a benefit and my nation will gather upon it [at the river] on the Day of Ressurection." Anas ﷺ said: "The Messenger of Allah ﷺ recited it [*Sūrah al-Kawthar*] to us."

قال ابن فلؤا : فقر أها علينا أنس ص حـة ختمها.

قال ابن فضلا : فقر أها علينا ابن فلفا حة ختمها.

وقال الإمام أحمد بن حنبل: فقر أها علينا ابن فضلا، حتى ختمها.

وهكذا قال كل واحد من الرواة إلى أن وصل إلى شيوخنا فقرأوها على. وهذا إسناد جيد عال، وقع لي مسلسلاً في المسند للإمام أبي عبد الله أحمد بن محمد بن حنبل. وهو في صحيح مسلم وغيره من غير تسلسل. وبيني وبين النبي ﷺ ه هنا ثلاثة وعشرون رجالاً. ويقع لي مسلسلاً في أكثره بأعلى مما هنا بدرجات.

## Hadith 9: al-Musalsal bi al-Qurra'

The hadith: *al-musalsal bi al-qurra'*, is a hadith that particularly transmits the instruction of applying the *takbīr* [saying: ﴿الله أَكْبَر﴾ at the *khatm al-suwar* [from *sūrat al-Duḥā* until *sūrat al-Nās*].

### الحديث التاسع: المسلسل بالقراء

أخبرنا به الشيخ المقرئ توفيق بن إبراهيم ضمرة عبر الزوم، قال: أخبرني به شيخنا محمد شاهد الحسني المظاهري السهارنفوري، عن المحدث محمد ذكريا الكاندھلوي، عن خليل أحمد السهارنفوري، عن عبد الغني بن أبي سعيد الدهلوi، عن والده أبي سعيد الدهلوi، عن عبد العزيز الدهلوi، عن والده ولي الله أحمد بن عبد الرحيم الدهلوi، عن أبي طاهر محمد بن إبراهيم الكوراني، عن أبيه إبراهيم الكوراني.

(ح) وأخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيدي التيمي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدينة كيب تاون، قال: أخبرني به الشيخ أحمد بن نصر النعماني، أخبرني به الشيخ محمد عبد الباقي، قال: أرويه عن السيد علي المديني، عن أحمد منة الله الأزهري، عن محمد الأمير الكبير، عن علي بن محمد العربي، عن أبي حامد محمد بن محمد البديري، عن إبراهيم الكوراني، قال: أنا العبد الصالح الفقيه المحدث المقرئ المجود المتقن النور على بن محمد بن عبد الرحمن بن محمد بن محدث اليمن المقرئ الوجيه عبد الرحمن بن علي الشيباني الزبيدي المعروف كسلفة بابن الدبيع، وهو لقب جد جد والد الوجيه عبد الرحمن، ومعناه الأبيض بلغة النوبة، عن الشمس محمد بن الصديق الخاص، عن والده الصديق بن محمد الخاص، عن المحدث اليمن الطاهر بن حسين الأهلل، عن الوجيه أبي الضياء عبد الرحمن بن علي الدَّيْع، عن الشمس السخاوي، قال: قرأت علىشيخ القراء والمحدثين أبي التّعيم رضوان بن محمد المُسْتَمِلِي، عن أبي الحسن علي بن محمد بن عبد الكريم، عن أبي عبد الله محمد بن أبي الغنائم أحمد بن إبراهيم الأُويسِي، عن أبي العباس أحمد بن عبد الله بن محمد الرصافي، عن المقرئين أبي جعفر أحمد بن علي بن يحيى بن عون الله الحصاري وأبي عبد الله محمد بن أبيوب الغافقي عرف بابن نوح.

ح. قال السخاوي: وأنا عاليًا بدرجة المقرئ أبو عبد الله محمد بن أحمد البكري، قال: أنا العلامة أبو إسحاق إبراهيم بن أحمد البكري، أنا الأستاذ أبو حيان الغرناطي والمقرئ أبو عبد الله محمد بن جابر الوادي آشي سماعاً على الأول، قال الأول: أنا الرضي أبو عبد الله محمد بن علي بن يوسف الشاطبي، وقال الثاني: أنا قاضي تونس أبو

العباس أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدَ بْنُ الْحَسْنِ بْنُ الْحَمَزَةِ الْخَزْرَجِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنَا أَبُو الْحَسْنِ مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سَلَمَةِ، زَادَ أَوْلَاهُمَا وَأَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ مُسَوْدَ الْأَزْدِيِّ، قَالَ الْأَرْبَعَةُ [الْحَصَارِيُّ، وَالْغَافِقِيُّ، وَسَلَمُونُ، وَالْأَزْدِيُّ] أَنَا الْأَسْتَاذُ أَبُو الْحَسْنِ عَلَيِّ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ هَذِيلَ، أَنَا أَبُو دَاوُد سَلِيمَانُ بْنُ نَجَاحِ الْخَوْلَانِيِّ.

ح. قال السخاوي: وأنئني عالياً بدرجة أخرى أَحْمَدُ بْنُ عَمْرَ بْنِ الْحَافِظِ عَبْدِ الْمَادِيِّ الْحَنْبَلِيِّ شفاهها بصالحة دمشق، عن أبي العباس أَحْمَدَ بْنَ أَبِي بَكْرِ بْنِ الْعَزِّ الْحَنْبَلِيِّ كَذَلِكَ، أَنَا الْحَافِظُ الْفَخْرُ أَبُو عَمْرُو عَثَمَانَ بْنَ مُحَمَّدٍ الْوَزْرَى الْمَالِكِيِّ، عن الْإِمَامِ أَبِي إِسْحَاقِ إِبْرَاهِيمِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ وَثِيقِ الرَّشِيقِ الْأَنْدَلُسِيِّ، أَنَا مَسْنَدُ الْأَنْدَلُسِ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ أَحْمَدِ بْنِ زَرْقُونِ الْإِشْبِيلِيِّ، أَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ أَحْمَدُ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْخَوْلَانِيِّ.

قال أَنَا الْحَافِظُ أَبُو عَمْرُو عَثَمَانَ بْنَ سَعِيدِ بْنِ عَثَمَانَ الدَّانِيِّ، قَالَ فِي تَبَسِيرِهِ: وَاتَّخَذَ أَهْلَ الْأَدَاءِ فِي لَفْظِ التَّكْبِيرِ، فَكَانَ بَعْضُهُمْ يَقُولُ "اللَّهُ أَكْبَرٌ" لَا غَيْرَ، وَدَلِيلُهُمْ عَلَى صَحَّةِ ذَلِكَ جَمِيعُ الْأَحَادِيثِ الْوَارِدَةِ بِذَلِكَ مِنْ غَيْرِ زِيَادَةٍ، كَمَا حَدَّثَنَا بِذَلِكَ أَبُو الْفَتْحِ شِيخُنَا يَعْنِي ابْنَ فَارِسَ بْنَ أَحْمَدَ بْنَ مُوسَى بْنَ عُمَرَانَ الْحَمْصِيِّ الْمَقْرِئِ، أَنَا أَبُو الْحَسْنِ الْمَقْرِئِ هُوَ عَبْدُ الْبَاقِي بْنِ الْحَسْنِ، أَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُسْلِمِ الْحَنْبَلِيِّ، أَنَا الْحَسْنِ بْنُ مُخْلَدٍ.

ح. قال السخاوي: وَقَرَأْتُ عالياً بِثَلَاثَ دَرَجَاتٍ عَلَى أَسْتَادِيِّ إِمامِ النَّاسِ أَبُو الْفَضْلِ الْعَسْقَلَانِيِّ، قَلَتْ لِهِ: قَرَأْتُمْ عَلَى أَبِي الْفَرْجِ ابْنِ حَمَادٍ، أَنَا أَبُو النُّونِ/النُّورِ الدِّيُوبُسِيِّ، أَنَا أَبُو الْحَسْنِ ابْنِ الْمَقِيرِ، عَنْ أَبِي الْقَاسِمِ نَصَرِ بْنِ نَصَرِ الْعَكْبَرِيِّ، أَنَا أَبُو الْقَاسِمِ ابْنِ السَّرِّيِّ، أَنَا أَبُو طَاهِرِ الذَّهَبِيِّ، أَنَا يَحِيَّ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ صَاعِدٍ، قَالَ هُوَ وَابْنُ مُخْلَدٍ وَاللَّفْظُ لِهِ: حَدَّثَنَا الْبَزِيُّ هُوَ أَبُو الْحَسْنِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْقَاسِمِ بْنِ نَافِعِ بْنِ أَبِي بَزَّةَ، قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى عَكْرَمَةَ بْنِ سَلِيمَانَ، قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ قَسْطَنْطِينَ، فَلَمَّا بَلَغْتُ وَالضَّحْجَى قَالَ: كَبِيرٌ حَتَّى تَخْتَمْ مَعَ خَاتَمَةِ كُلِّ سُورَةٍ، فَإِنِّي قَرَأْتُ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ فَأَمْرَنِي بِذَلِكَ، وَأَخْبَرْنِي ابْنُ كَثِيرٍ أَنَّهُ قَرَأَ عَلَى مُجَاهِدٍ فَأَمْرَهُ بِذَلِكَ، وَأَخْبَرَهُ مُجَاهِدٌ أَنَّهُ قَرَأَ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ فَأَمْرَهُ بِذَلِكَ، وَأَخْبَرَهُ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَرَأَ عَلَى أَبِي بْنِ كَعْبٍ فَأَمْرَهُ بِذَلِكَ، وَأَخْبَرَهُ أَبِي أَنَّهُ قَرَأَ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ فَأَمْرَهُ بِذَلِكَ.

It has been reported on the authority of 'Ikrimah ibn Sulaymān who said: "I read to Ismā'il ibn 'Abd Allah ibn Qusṭunṭīn. When I reached him, he said to me: Apply the *takbīr* at the end of every *sūrah* until you have completed the *khatm*, for indeed I read to 'Abd Allah ibn Kathīr, and when I reached him, he said to me: Apply the *takbīr* at the end of every *sūrah* until you have completed the *khatm*, and he

informed him that he read to Mujāhid, who instructed him with that, and Mujāhid informed him that Ibn ‘Abbās رضي الله عنهما instructed him with that, and Ibn ‘Abbās رضي الله عنهما informed him that Ubayy ibn Ka'b رضي الله عنهما instructed him with that, who informed him that the Prophet ﷺ instructed him with that [applying the *takbīr*].”

قال السخاوي: هذا حديث حسن التسلسل بالقراء، وقال: أخرجه الحاكم في مستدركه عن محمد بن عبد الله بن محمد المقرئ، عن محمد بن علي الصائغ، عن البزي، وقال إنه صحيح الإسناد ولم يخرجاه.

## Hadith 10: Musalsal ākhar mithluhū

The hadith: *musalsal ākhar mithluhū*, is a hadith like the previous hadith, where the continuity is in every transmitter being from the fraternity of the Qur'ān.

### الحاديـث العاشر: مسلسل آخر مثله

أخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيـد التـيمي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدـينة كـيب تـاؤن، قال: أخبرـني بـه الشـيخ أـحمد بن نـصر النـعـمـاني، أـخـبـرـني بـه الشـيخ مـحمد عـبد الـبـاقـي، قال: أـروـي عن السـيد أـحمد بن عـبد الله المـيرـغـني، عن مـحمد السـقـافـ، عن صالحـ بن إـبرـاهـيمـ بن عـبد اللـطـيفـ، عن أـبيـهـ، عن مـحمدـ بنـ الطـيـبـ، عنـ مـحمدـ بنـ عـبدـ الرـحـمـنـ الفـاسـيـ، قال: أـخـبـرـناـ الوـالـدـ أـبـوـ الفـتوـحـ عـبدـ الرـحـمـنـ بنـ عـبدـ القـادـرـ الفـاسـيـ، أـخـبـرـناـ أـبـوـ الـيـسـرـ عـبدـ الرـحـمـنـ بنـ أـبـيـ القـاسـمـ الشـهـيرـ بـابـنـ القـاضـيـ، أـخـبـرـناـ أـبـوـ زـيـدـ السـجـلـامـاسـيـ، عنـ أـبـيـ عبدـ اللهـ المـريـ، عنـ أـبـيـ القـاسـمـ بنـ إـبرـاهـيمـ، عنـ الإـمامـ اـبـنـ غـازـيـ، عنـ أـبـيـ عبدـ اللهـ الـنـيـجـيـ الشـهـيرـ بـالـصـغـيرـ، عنـ أـبـيـ الحـسـنـ الـوـهـرـيـ، عنـ أـبـيـ وـكـيلـ مـيمـونـ بنـ سـاعـدـ الـمـصـمـودـيـ، عنـ أـبـيـ عـبدـ اللهـ بنـ عـمـرـ، عنـ أـبـيـ إـسـحـاقـ الغـافـقيـ، عنـ أـبـيـ عـبدـ اللهـ بنـ مـخـنـونـ، عنـ أـبـيـ بـكـرـ بنـ أـحـمـدـ بنـ أـيـ جـمـرـةـ، عنـ أـبـيـ عـمـرـوـ الدـانـيـ، عنـ عـبدـ الـعـزـيزـ بنـ مـحـمـدـ بنـ عـبدـ الـواـحـدـ بنـ عـمـرـ، عنـ عـبـدـ الـعـبـاسـ بنـ أـحـمـدـ الـبـرـقـيـ وـعـبدـ الـوـهـابـ بنـ فـلـيـحـ الـمـكـيـ، عنـ عـبـدـ الـمـلـكـ بنـ عـبدـ اللهـ، عنـ خـالـهـ وـهـبـ بنـ زـمـعـةـ بنـ صـالـحـ، عنـ عـبـدـ اللهـ بنـ درـبـاسـ مـولـىـ اـبـنـ عـبـاسـ، عنـ عـبـدـ اللهـ بنـ عـبـاسـ ﷺ، عنـ أـبـيـ بـنـ كـعـبـ ﷺ، عنـ النـبـيـ ﷺ أـنـهـ كـانـ إـذـاـ قـرـأـ:

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ﴾ افتتح من ﴿الْحَمْدُ﴾ ثم قرأ من البقرة إلى ﴿هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾ ثم دعا بدعاء الختمة.

It has been reported on the authority of Ubayy ibn Ka'b رضي الله عنه that when the Prophet ﷺ recited [the last *sūrah* of the Qur'ān when completing a *khatm*], he would [immediately] restart [his *khatm* with] ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ [Sūrat al-Fatiḥah], thereafter he would recite from [the beginning of Sūrat] *al-Baqarah*, until he reached ﴿هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾ [al-Baqrah/verse 5]. Furthermore, he ﷺ would make *du'a'* [supplicate] at the [completion of the] *khatm* [rendition].

## Hadith 11: al-Musalsal bi al-Mujawwidīn

The hadith: *al-musalsal bi al-mujawwidīn*, is a hadith which is in reference to the instruction of applying *Tajwīd* to the recitation of the Qur'ān and is exclusively transmitted via the *mujawwidīn* [scholars of *Tajwīd*].

### الحادي عشر: المسلسل بالمجوّدين

أخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيدي التباعي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدينة كيب تاون، قال: أخبرني به المقرئ المتقن عبد الباسط بن حامد القاهري المالكي بالقاهرة، وهو عن الشيخ مصطفى بن حسن بن سعيد السيد القناوي، عن الشيخ شمروخ بن محمد السمعطي.

ح. وعاليًا الشيخ عبد الباسط بن حامد، عن الشيخ شمروخ بن محمد السمعطي، وهو عن شيخ المقارئ المصرية في وقته محمد بن أحمد الدري التهامي، عن الشيخ أحمد بن محمد الشهير بسلمونه، عن الشيخ العلامة المحقق إبراهيم العبيدي.

ح. وأخبرني به الشيخ الصالح المتقن تمام بن عيد بن أحمد بن عبد الرحمن الريفاوي، قراءة عليه بـ(ريفًا) – من صعيد مصر – وهو عن المحقق محمد بن عبد الرحمن الخلبيجي، عن عبد العزيز بن علي كحيل الإسكندرى، عن الشيخ عبدالعظيم الدسوقي، عن علي الحدادي الأزرحي، عن إبراهيم العبيدي.

ح. وأخبرني به الشيخ المفتي الفقيه المقرئ المحدث القاضي المعمر أحمد حسن خان بن المنشي محمد عبد المجيد الطونكى بالهند، وهو إجازة عن الشيخ المقرئ محمد حبيب الله بن غلام حيدر الأفغاني، عن الشيخ العلامة عبد المالك بن الشيخ جيون، عن أستاذ أستاذة الهند عبد الرحمن بن بشير المكي، عن أخيه وأستاذه عبد الله بن بشير المكي بمكة المكرمة، وهو عن الشيخ إبراهيم بن سعد بن علي المصري، عن شيخه المقرئ حسن الجريسي الكبير، عن أحمد التهامي، عن أحمد سلمونه، عن إبراهيم العبيدي، وهو عن الشيخ عبد الرحمن الأجهوري، عن الشيخ أبي السماح أحمد البكري، عن شمس الدين محمد البكري، عن الشيخ عبد الرحمن اليماني، وهو عن والده الشيخ شحادة اليماني، وهو على شيخ أهل زمنه ناصر الدين الطلاوي، وهو على شيخ الإسلام أبي يحيى زكريا الأنصاري، وهو على شيخ شيوخ وكته أبي النعيم رضوان العقبي، وهو عن شمس القراء والمحدثين محمد بن محمد بن محمد ابن الجوزي، قال: أخبرنا الشيخ الإمام العالم المقرئ المجدد أبو إسحاق إبراهيم بن أحمد الشامي بقراءة أبي أبي الفتاح عليه، أخبرنا الإمام العلامة المقرئ شيخ التجويد أبو حيان محمد بن يوسف الأندلسى سماعاً، أخبرنا الشيخ المقرئ المجدد أبو سهل اليسير بن عبد الله الغرناطي قراءة منى عليه، أخبرنا

الشيخ المقرئ أبو الحسن علي بن محمد بن أبي العافية بقرائي عليه، أخبرنا الشيخ المقرئ أبو بكر محمد بن إبراهيم الزنجاني.

ح. وأعلى من هذا قرأت على شيخنا المقرئ أبي حفص عمر بن الحسن الحلبي، أئباني علي بن أحمد المقدسي، عن شيخ الشيوخ عبد الوهاب بن علي البغدادي وغيره، قالوا: أخبرنا الإمام شيخ القراءات والتجويد أبو الكرم بن الحسن البغدادي، حدثنا أحمد بن بندار بن إبراهيم، حدثنا أبو الحسين محمد بن عبد الواحد بن رزبة البزار، حدثنا أبو الحسن علي بن محمد المعلي الشونيزي، حدثنا محمد بن يحيى المروزي، حدثنا محمد بن سعدان، حدثنا أبو معاوية الضرير، عن جوبيه، عن الضحاك، قال: قال عبد الله بن مسعود رض: «جودوا القرآن وزينوه بأحسن الأصوات وأعربوه فإنه عربي والله يحب أن يعرب به».

It has been reported on the authority of 'Abd Allah ibn Mas'ūd رض who said: “Beautify [by applying *Tajwīd* to the recitation of] the Qur'ān, adorn it [its recitation] with the best of voices and Arabicize it, for indeed it [the Qur'ān] is in [the] Arabic [language]; and Allah loves that it [the Qur'ān] be Arabicized.”

## Hadith 12: al-Musalsal bi qirā'at Sūrat al-'Aṣr 'inda al-iftirāq

The hadith: *al-musalsal bi qirā'at Sūrat al-'Aṣr 'inda al-iftirāq*, is a hadith which is in reference to reciting *Sūrat al-'Aṣr* prior to dispersing from a gathering. Thus, each transmitter adopted this practice and recited *Sūrat al-'Aṣr* prior to dispersing from a gathering.

### الحديث الثاني عشر: المسلسل بقراءة سورة العصر عند الإفتراق

قرأ علينا شيخنا المقرئ توفيق بن إبراهيم ضمرة عبر الزوم، قال: قرأتها على شيخنا الدكتور يوسف بن عبد الرحمن المرعشلي، عن أبي الفيض محمد ياسين بن محمد عيسى الفدادي، عن محمد علي بن حسين المالكي المكي.

(ح) وأخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيد التميمي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدينة كيب تاون، قال: أخبرنا الفقيه المعمر عبد الرحمن بن عبد الله بن أبي بكر المُلَّا الأحسائي الحنفي، قال: أخبرنا به العلامة الشيخ محمد علي بن حسين المالكي المكي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ ﴿١﴾» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: أخبرنا الفقيه السيد أبو بكر بن محمد بن محمد شَطَّا الدمياطي المكي الحسيني الشافعي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ ﴿١﴾» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا السيد أحمد بن زيني بن صَدَقة دَحْلان الحسيني بمكة المشرفة، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ ﴿١﴾» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا أحمد بن محمد الدَّمَنْهُوجِي المصري الحسيني، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ ﴿١﴾» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا السيد خليل أفندي بن علي بن محمد المُرَادِي البخاري الدمشقي الحسيني، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ ﴿١﴾» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا سعيد بن محمد بن إسماعيل بن زين الدين بهاء الدين الجعفري الهاشمي الدمشقي الشافعي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ ﴿١﴾» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا أبو عبد الله محمد صُنْعَ الله ابن خليل الدَّبِيرِي المخزومي الدمشقي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ ﴿١﴾» عند الإفتراق من المجلس هكذا.

قال: حدثنا نجم الدين محمد بن البدر محمد الغزّي الدمشقي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا والدي بدر الدين محمد بن محمد يوسف الغزي الدمشقي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا جلال الدين عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثتنا المُسْنِدَة فاطمة بنت علي [بن أحمد بن علي] بن اليسيير المصرية، وكانت تقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قالت: حدثنا أبو هريرة عبد الرحمن بن محمد الذهبي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا أبو نصر محمد بن محمد بن محمد بن هبة الله الشيرازي، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا الحافظ أبو القاسم علي [بن الحسن] بن هبة الله بن عساكر، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا أبو أحمد معمر بن عبد الواحد بن رجاء بن عبد الواحد بن محمد بن الفاخر القرشي الأموي الع بشي السمرقند الأصبهاني، سمعا منه بسمرقند في 12 شوال سنة 503 هـ، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا أبو بكر أحمد بن علي بن ثابت الخطيب البغدادي بدار السلام، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا [أبو نعيم] أحمد بن عبد الله بن أحمدا الصبهاني الحافظ، وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا.

قال: حدثنا عبد الله بن جعفر بن أسد بن الأفهاني (346-248) و كان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: أخبرنا يونس بن حبيب بن عبد القاهر العجلي (267) و كان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا سليمان بن داود بن الجارود (الطيسالي) (293) و كان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا حماد بن سلمة بن دينار أبو سلمة الريعي التميمي مولاه المتوفي سنة (167) وكان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: حدثنا ثابت بن أسلم البناي البصري (123) و كان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس هكذا، قال: أخبرني أبو مدينة الداري هو عبد الله بن حسن التميمي و كان يقرأ «وَالْعَصْرِ» عند الإفتراق من المجلس - و كانت له صحفة - أنه قال: «كان رجلين من أصحاب رسول الله ﷺ إذا التقى لم يفترقا إلا أن يقرأ أحدهما على الآخر سورة العصر إلى آخرها ثم يسلم أحدهما على آخر».

It has been reported on the authority of ‘Abd Allah ibn Ḥasan al-Tamīmī that he would recite *Sūrat al-Āṣr* when he dispersed from a gathering. And he would say: “Whenever two men from amongst the Companions of the Messenger of Allah ﷺ would meet, they would not disperse [from another] until each one of them recited *Sūrat al-Āṣr* to the other and thereafter they would greet each other.”

هذا غريب في تسلسله، أنكره البخاري (911) وأثبته ابن علوان : القاضي عبد الله بن عبد الرحمن (بن عبد الله ) الحلي (568 - 635) في (مسلسلاتهم).

و قال ابن رمضان الفرغلي في مسلسلاته: هو موصول بهذا التسلسل والأداء، نقله الإمام الحافظ العماد إسماعيل بن كثير القربيي الدمشقي في تفسير بدون تسلسل، و ذكره في غرائب المسلسلات نقاً عن ابن طرخان بثبوت التسلسل متصلًا به، و ذكر الإمام المحدث شهاب الدين أبو الطاهر إسماعيل بن أحمد بن محمد الأنصاري القوسي نزيل دمشق المتوفي بها سنة (653) في كتابه النوافع الالهية في المسلسلات الطاهيرية فرواه مسلسلاً عن المسند المعمر أبي الحسن علي (بن الحسين بن علي بن منصور) بن المقير (643) عن (أبي المعالي) الفضل بن سهل بن بشر الإسفرايني (548) عن أبي بكر أحمد بن علي الخطيب البغدادي (463) با لسند المار.

وأما المتن فحسن، أخرجه الطبراني في معجمه الأوسط، والبيهقي في شعب الإيمان، كلاهما من طريق حماد بن سلمة، عن ثابت، عن عبد الله بن حصن.

## **Hadith 13: al-Musalsal bi khatm al-majlis bī al-du‘ā’**

The hadith: *al-musalsal bi khatm al-majlis bi al-du‘ā’*, is a hadith that depicts the termination of a gathering with a *du‘ā’*. Thus, each transmitter adopted this particular practice when he concluded a gathering.

### **الحديث الثالث عشر: المسلسل بختم المجلس بالدعا**

أخبرنا به الشيخ المقرئ المسند عبد الله بن صالح بن محمد العبيدي التميمي، قراءةً عليه وأنا أسمع في مدينة كيب تاون، قال: أخبرني به الشيخ أحمد بن نصر النعماني، فلما فرغ من القراءة دعا لأهل المجلس وختم بالدعا، قال: أخبرني به الشيخ محمد عبد الباقى اللكنوى ثم المدى، قال: أروي عن عyi نور الحسنين، عن أبيه محمد حيدر، عن عمر بن عبد الرسول، عن أحمد بن عبيد العطار، عن إسماعيل العجلوني، قال: نروي بالإجازة عن محمد أبي طاهر، عن والده إبراهيم الكوراني، عن الشيخ سلطان المزاحي، عن شهاب الدين أحمد بن جلال السبكي، عن النجم الغيطي، قال في مسلسلاته: أخبرنا الإمام أبو يحيى زكريا الأنباري، وأبو الفضل عبد الحق السنباطي، إجازةً وكان أكثر ما يختمان مجلسهما بالدعا، قال: أنبأنا شرف الدين أبو الفتح بن زين الدين أبي بكر بن حسين المراغي المدى نزيل مكة أجازةً مشافهةً للأول ومكتبةً للثاني، وكان إذا فرغ من القراءة دعا للسامعين وختم المجلس بالدعا، قال: أنبأنا بهاء الدين أبو محمد عبد الله العثماني فيما أباح لي روايته وكان إذا فرغ من القراءة دعا للسامعين وختم المجلس بالدعا، أنبأنا الإخوان أبو إسحاق إبراهيم، وأبو العباس أحمد ابنا محمد بن إبراهيم البصري بقراءتي، فلما فرغنا من القراءة دعوا لنا وختما مجلسهما بالدعا، قال: أنبأنا أبو القاسم عبد الرحمن بن أبي حرمي فتوح بن بيني الكاتب، فلما فرغ من القراءة دعا لنا وختم المجلس بالدعا، أخبرنا جمال الإسلام أبو المظفر محمد بن علي الشيباني الطبرى، فلما فرغ من القراءة دعا لنا وختم المجلس بالدعا.

ح. وبالسند إلى ابن الطيب، عن محمد بن عبد الرحمن الفاسي، عن أبي الجمال الجزائري، عن زكريا الأنباري، عن أبي بكر بن ظهيره، عن أبي محمد اليافعي، عن الرضي الطبرى، عن أبي القاسم عبد الرحمن بن أبي حرمي، أخبرني أبو حفص عمر بن عبد المجيد السمايني القرشي، فلما فرغ من القراءة دعا لنا وختم المجلس بالدعا، قال: أخبرنا أبو الطاهر المظفر محمد بن علي الشيباني الطبرى كذلك، أنا أبو طاهر يحيى بن محمد المحاملى كذلك، أنا أبو الحسن جابر بن ياسر الحنائى كذلك، أنا أبو طاهر محمد بن عبد الرحمن المخليفى كذلك، أنا

عبد الرحمن بن مهدي كذلك، أنا مالك بن أنس كذلك، أنا محمد بن شهاب الزهري كذلك، أنا عروة كذلك، قال: حَدَّثَنَا عائشةُ رضي الله عنها، فلما فرغت من القراءة دعت لنا وختمت المجلس بالدعاء وقالت: «كان رسول الله ﷺ إذا فرغ من حديثه وأراد أن يقوم من مجلسه يقول: اللهم اغْفِرْ لَنَا مَا أَخْطَأْنَا وَمَا تَعَمَّدْنَا، وَمَا أَسْرَنَا وَمَا أَعْلَنَا، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمْ بِهِ مِنْنَا، أَنْتَ الْمَقْدِمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ».»

It has been reported on the authority of 'Urwah who said: “Ā'ishah رضي الله عنها informed us that whenever she completed a recital, she would call us and she would conclude the gathering with a *dū'a*”. Thereafter she said: “Whenever the Messenger of Allah ﷺ would complete his speech and intended to stand from his place of sitting [intending to conclude and depart from the gathering], he رضي الله عنه would say [invoke the following *dū'a*]: O' Allah, forgive [us] our sins, [those sins which] we committed intentionally. [Forgive us of those sins] which we committed in secrecy or publicly, and [forgive us for those sins] which You are more knowledgeable of than us. For You are the First as well as the Last, there is no deity except You.

Commencement: 5 July 2020 / Completion: 27 July 2020.

## إجازة الكتاب

الحمد لله رب العالمين، والصلوة والسلام على سيدنا ونبينا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين،

أما بعد : فقد رغب إلى الأخ الفاضل / رغبت إلى الأخ الفاضل:

وسمع / سمعت / قرأ / قرأت على الكتاب: "هبة المرضية في المسلسلات القرآنية": فأخبرته / فأخبرتها بأني:

أروي المسلسلات عن جمع كثير من كبار القراء والمحدثين ، منهم: المسند المقرئ عبد الله بن صالح العبيدي، والشيخ المسند توفيق إبراهيم ضمرة من كتابه: "أفضل الهبات أسايد المسلسلات"، والشيخ المقرئ وليد بن إدريس المنسي.

وأوصي الجاز / الجازة بـ تقوى الله في السر والجهر، وأن لا ينساني في الدعوات، وأن يجتهد في تحصيل العلم النافع وبخدمة القرآن والحديث، وأسأل الله أن يتقبل منا أعمالنا وأن يرزقنا الصدق والإخلاص، إنه سميع مجيب، والحمد لله رب العالمين، والصلوة والسلام على المعمouth رحمة للعالمين .

التواقيع :

إِلَهُمْسَرْتَ رَاجِيًّا شَامِلاً

مُصَرِّ لَيَاً عَلَى الَّذِي هَدَانَا

وَأَلِهَّ وَصَحْبِ الْأَغْيَانِ

بَعْنَرِبَةِ امْفِيْضِ التَّقْمَةِ

نَاطِمَةُ وَاغْفِرْلَةِ الْقَبْرَاءِ

وَأَلِهَّ وَصَحْبِ الْأَمَاجِدِ

قَالَ مُحَمَّدٌ رَّبِيْاضٌ سَائِلاً

حَدَّالَمَنْ بَقْضٌ لِهِ وَالآنَا

مُحَمَّدٌ دِمَنْ جَاءَ بِالْقُرْآنِ

أَلَهُتَ أَتَمَ سَامُ التُّحْقَقِ

فَاقْبِلْهُ يَسِ الْمَكَّا وَسَامِعٌ

وَصَلِّ دَائِمًا عَلَى مُحَمَّدٍ

وقال محمد رياض بن أرشاد:

على أئمّة تبقى و تفنى أن ن Kami

ستبقى خطوطي مدة بعدهم و تتي

ل كتابهم المدفونون تحت الجنادل

في انماط را في سائل الله رحمة